

xiaomi

Robot Vacuum S40 naudojimo instrukcija · 01

Robot Vacuum S40 lietotāja rokasgrāmata · 10

Robot Vacuum S40 kasutusjuhend · 19



Saugos instrukcijos

Prieš naudojant atidžiai perskaitykite šią instrukciją ir išsaugokite ją ateičiai.

Naudojimo apribojimai

- Šis gaminys skirtas tik valyti grindis namų aplinkoje. Nenaudokite jo lauke, ten kur nėra grindų dangos arba komercinėje ar pramoninėje aplinkoje.
- Šią įrangą gali naudoti 8 metų vaikai ar vyresni bei asmenys su ribotais fiziniais, jutiminiais ar protiniais gebumais bei neturintys patirties ar žinių, jei jie prižiūrimi ar yra supažindinti kaip saugiai naudoti įrangą ir supranta galimus pavojus. Vaikams draudžiama žaisti šiuo prietaisu. Prietaiso valymo ir techninio aptarnavimo darbus draudžiama atlikti neprižiūrimiems vaikams.
- Šis prietaisas nes skirtas naudoti asmenims (įskaitant vaikus), kurių fizinės, jutiminės ar protinės savybės yra sutrikusios arba kuriems trūksta patirties ir žinių, išskyrus atvejus, kai juos prižiūri ir prietaiso naudojimo nurodymus duoda asmuo, atsakingas už jų saugą.
- Vaikus būtina prižiūrėti, kad šie nežaistų prietaisu.
- Nestatykite vaiku, naminių gyvūnėlių ar kitų daiktų ant siurblio–roboto nei pastarajam judant, nei nejudant.
- Siekiant išvengti galimo pavojaus, laikykite patys bei laikykite savo augintinius ir žmones atokiai nuo veikiančio siurblio–roboto.
- Šiame prietaise yra baterija, kurią gali pakeisti tik patyrę asmenys.
- Prietaisą galima naudoti tik su prie jo pridedamu maitinimo šaltiniu.
- Pažeidus įkroviklį ar bateriją, pakeiskite gamykline dalimi, pirktą iš gamintojo ar serviso skyriaus.
- Jei kištuko pirštai pažeisti, sugadinkite įkroviklį nepanaudojama.
- Nenaudokite siurblio–roboto aukščiau žemės paviršiaus pakabintoje vietoje, pavyzdžiui, palėpėje, atvirame balkone ar ant baldų paviršiaus, išskyrus atvejus kai yra apsauginis barjeras.
- Nemontuokite, nekraukite ir nenaudokite šio siurblio–roboto lauke, vonios kambaryje ar šalia baseino.
- Nenaudokite siurblio–roboto, jei aplinkos temperatūra aukštesnė nei 40 °C arba žemesnė nei 0 °C.
- Nelaikykite ilgai apversto siurblio–roboto.
- Perkeldami siurbliū–robotą, nenaudokite apsauginio lazerio jutiklio dangtelio arba siurblio roboto viršutinio dangtelio ar buferio kaip rankenos.
- Prieš naudodami siurbliū–robotą, pakelkite visus laisvus nuo grindų, kad siurblys valydamas už jų nevilktų.
- Nuo grindų paimkite visus trapius ar palaidus daiktus, tokius kaip vazos ar plastikiniai maišeliai, kad siurblys–robotas neužsikimštų ar atsitrėnkdamas į daiktus jų nepažeistų.
- Nenaudokite siurblio–roboto degioms medžiagoms valyti.
- Neleiskite siurbliui–robotui įtraukti kietų ar aštrių daiktų.
- Prieš valydami arba atlikdami techninę priežiūrą įsitinkite, kad siurblys–robotas išjungtas, o automatinio ištuštinimo stotelė atjungta.
- Nevalykite siurblio–roboto ir įkrovimo stotelės šlapiu audiniu ir neplaukite jų jokiais skysčiais. Išplovę plaukamas dalis, prieš montuodami jas naudoti, kruopščiai išdžiovinkite.
- Transportuojant siurblys turi būti išjungtas ir laikomas originalioje pakuotėje.
- Ši gaminių naudokite tik taip, kaip nurodyta naudojimo instrukcijoje. Naudojotai yra atsakingi už bet kokius sužeistumai ar žalą, atsiradusius dėl netinkamo šio gaminio naudojimo.

Baterijos ir įkrovimas

- **ĮSPĖJIMAS:** Nenaudokite jokių trečiųjų šalių baterijų ar įkrovimo stotelių.
- Naudokite tik su BLJ24WJ200100P-V maitinimo šaltiniu.
- Nebandykite patys ardyti, taisyti ar modifikuoti baterijos ar įkrovimo stotelės.
- Nestatykite įkrovimo stotelės arti šilumos šaltinio.
- Nevalykite įkrovimo stotelės kontaktų šlapiomis rankomis ir nešluostykite šlapią šluoste.
- Išimkite bateriją nuneškite į profesionalią perdavimo įmonę, kad ją tinkamai sunaikintų.
- Jei siurblys–robotas bus ilgai nenaudojamas, pilnai įkraukite, išjunkite ir laikykite vėsioje bei sausioje vietoje.
- Vengdami gilaus baterijos iškrovimo, siurbliū–robotą įkraukite bent kartą per 3 mėnesius.
- Naudojotajams nereikia atlikti jokių veiksmų, jei įkrovimo stotelė perkeliama iš 50 Hz į 60 Hz tinklą. Gaminys prisitaiko tiek 50 Hz, tiek 60 Hz tinkle.
- Neįkraukite neįkraunamų baterijų.

Lazerio saugumo informacija

- Lazerinis jutiklis šiame gaminyje atitinka IEC 60825-1:2014 ir EN 60825-1:2014/A11:2021 standartus taikomus dėl 1 klasės lazerinių gaminių. Naudojimo metu venkite tiesioginio kontakto su akimis.
- 1 KLASĖS LAZERIO PRODUKTAS
- PRIVATAUS NAUDOJIMO LAZERINIS GAMINYS
- EN 50689:2021



Tik naudojimui patalpoje.



Prieš naudodami perskaitykite instrukcijas.

Aplinkos apsaugos pranešimas

Ličio jonų baterijoje yra aplinkai pavojingų medžiagų. Prieš išmesdami dulkių siurbliū, pirmiausia išimkite bateriją, tada išmeskite arba perdirbkite pagal šalies ar regiono, kuriame ji naudojama, vietinius įstatymus ir reglamentas.

- Prieš išmetant įrenginį, baterija privalo būti išimta.
- Išimant bateriją, prietaisas turi būti atjungtas nuo elektros tinklo.
- Bateriją utilizuokite saugiai.

Įspėjimai:

- Išimant bateriją iš gaminio, geriau bateriją iškvoti ir įsitikinti, kad gaminys yra atjungtas nuo elektros tiekimo.
- Išimkite visą bateriją vienu kartu.
- Nepažeiskite baterijos korpuso, kad išvengtumėte trumpojo jungimo ar pavojingų medžiagų nuotėkio.
- Išimkite bateriją nuneškite į profesionalią perdavimo įmonę, kad ją tinkamai sunaikintų.
- Nepalikite baterijų aukštos temperatūros aplinkoje, kitaip jos gali sprogti.
- Baterijos nutękėjimo atveju venkite kontakto su skysčiais. Jei skystis pateko į akis, plaukite dideliu kiekiu vandens ir nedelsdami kreipkitės į gydytoją.

Baterijos išėmimo veiksmai:

Toliau pateiktos tik siurblio–roboto utilizavimo, o ne reguliaraus naudojimo instrukcijos:

1. Laikykite siurbliū–robotą atokiai nuo įkrovimo stotelės ir nuotėkio jį tol, kol baterija bus visiškai iškvota.
2. Išjunkite siurbliū–robotą. Naudodami įrankį pašalinkite apdaujose esančią baterijos dangtelio varžtus ir nuimkite dangtelį.
3. Baterijos bloką išimkite paspausdami spausdokus ir ištraukdami baterijos bloko jungtį.

Norminių reikalavimų atitikties informacija



ES atitikties deklaracija

Šiuo „Xiaomi Communications Co., Ltd.“ patvirtina, kad radio įrangos tipas OV81 suderintas su 2014/53/ES direktyva. Visą ES atitikties deklaracijos tekstą galima rasti internete adresu: <https://www.mi.com/global/service/support/declaration.html> Išsamiai elektroninę naudojimo instrukciją rasite adresu www.mi.com/global/support/user-guide

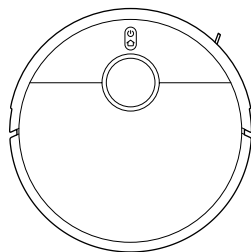
Gaminys neturi budėjimo režimo ar kitos lygiavertės būsenos, atsižvelgiant į energijos vartojimo efektyvumo reikalavimus ar energijos valdymo funkciją. Tikėtina, kad gaminio energijos suvartojimas bus didesnis nei kitų šiuos funkcinius reikalavimus atitinkančių gaminių.



EEA informacija dėl utilizavimo ir perdavimo

Visi šiuo simboliu pažymėti gaminiai yra elektros ir elektroninės įrangos atliekos (EEA), kaip nurodyta Direktyvoje 2012/19/ES), kurios nurodė būti maišomos su nerūšiuotomis buitinėmis atliekomis. Vietoj to, turėtumėte apsaugoti žmonių sveikatą ir aplinką atiduodami savo atliekas į tam skirtą elektros ir elektroninės įrangos atliekų surinkimo punktą, kurį paskyrė vyriausybė arba vietos valdžios institucijos. Tinkamas šalinimas ir perdavimas padeda išvengti galimo neigiamo poveikio aplinkai ir žmonių sveikatai. Norėdami gauti daugiau informacijos apie tokių surinkimo taškų vietą ir sąlygas, susisiekite su montuotoju arba vietos valdžios institucijomis.

Gaminio apžvalga

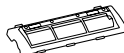


Siurblys-robotas

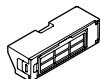
Iš anksto sumontuoti priedai



Šepetys

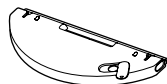


Šepečio dangtelis



Dulkių talpa

Other Accessories



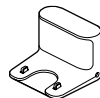
Šluostės pado ir vandens indo rinkinys
(su uždėta šluoste)



Šoninis šepetys



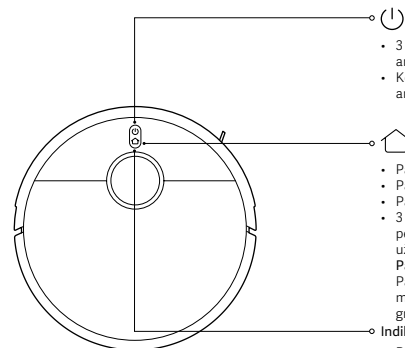
Energijos tiekimas



Įkrovimo stotelė

Pastaba: Šioje naudojimo instrukcijoje esantys prietaiso, jo priedų ir naudotojo sąsajos paveikslėliai yra rekomendacinio pobūdžio. Tikrosios prietaiso funkcijos gali skirtis dėl prietaiso pagerinimų.

Siurblys-robotas



- 3 sekundes palaikykite nuspaudę ir įjungsitė arba išjungsitė.
- Kol siurblys įjungtas, paspauskite ir pradėsite arba pristabdysite valymą



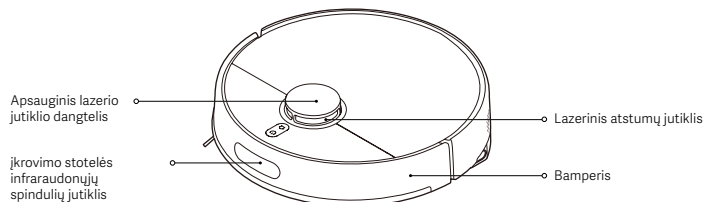
- Paspauskite siurbliui veikiant ir pristabdysite
- Paspauskite pristabdytus ir nusiųsite į stotelę
- Paspauskite ir sustabdysite važiavimą į stotelę
- 3 sekundes palaikykite nuspaudę režimo perjungimo mygtuką ir įjungsitė arba išjungsitė užrakto nuo vaikų funkciją.

Pastaba:

Paspauskite bet kurį ant siurblio-roboto esantį mygtuką ir pristabdysite siurblio veikimą arba grįžimą į įkrovimo stotelę.

Indikatorius

- Baltas: Veikia įprastai
- Pulsuoja balta spalva: Įkraunama (vidutinis arba aukštas įkrovos lygis)
- Mirksi baltai: Nustatoma pozicija arba grįžtama į įkrovimo stotelę
- Geltona: Atjungta nuo „Wi-Fi“
- Mirksi geltona: Veikia (žemas baterijos įkrovos lygis), laukia ryšio arba siurblio-roboto klaida
- Pulsuoja geltona spalva: Įkraunama (žemas įkrovos lygis)
- Mirksi mėlyna spalva: Prijungtama prie „Wi-Fi“ tinklo arba atnaujinama
- Mėlyna: Prisijungęs prie „Wi-Fi“
- Nešviečia: Išjungta arba miego režime



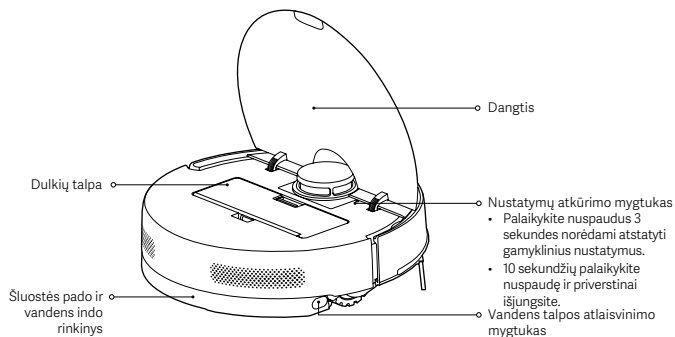
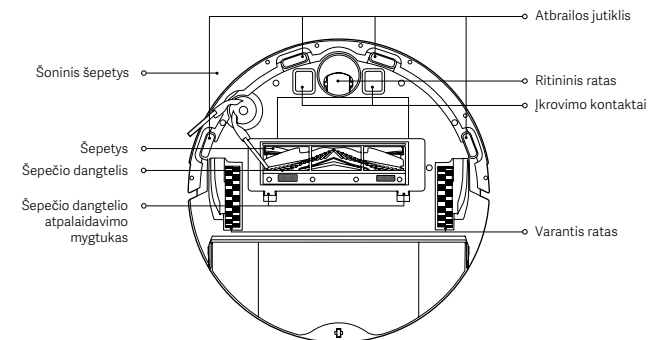
Apsauginis lazerio jutiklio dangtelis

Lazerinis atstumų jutiklis

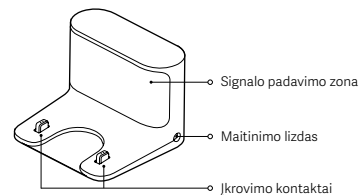
Įkrovimo stotelės infraraudoniųjų spindulių jutiklis

Bamperis

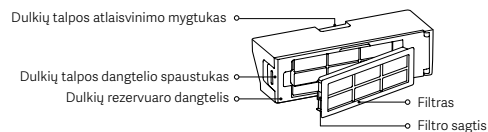
Gaminio apžvalga



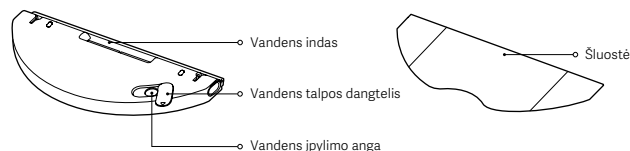
Įkrovimo stotelė



Dulkių talpa



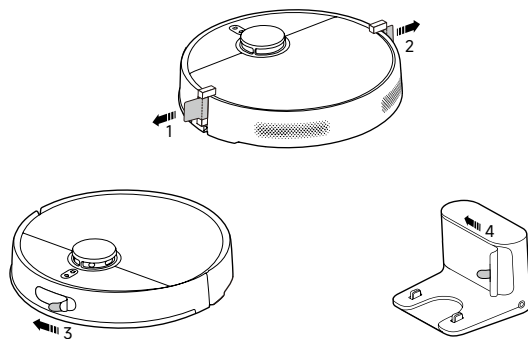
Šluostės pado ir vandens indo rinkinys



Prieš naudojimą

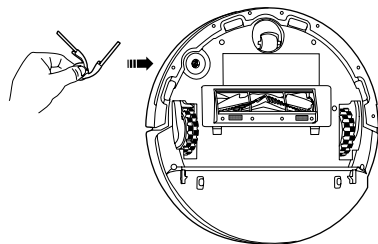
Apsauginių dangtelių nuėmimas

Prieš naudojimą nuimkite apsaugines juosteles 1 ir 2 bei apsaugines plėveles 3 ir 4.



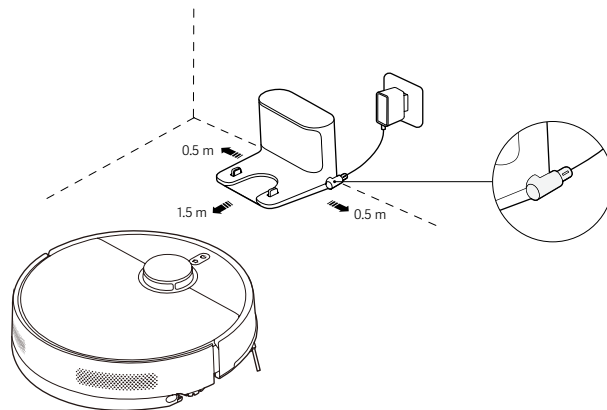
Šoninio šepetio įstatymas

Uždėkite šoninį šepetį ant laikiklio siurblio–roboto apačioje.



Siurblio–roboto įkrovimas

- Įkrovimo stotelę pastatykite netoli elektros lizdo tokioje vietoje, kur yra geras signalo dengiamumas. Tada prijunkite įkrovimo stotelę prie maitinimo.
- Padėkite robotą–siurbį į įkrovimo stotelę ir įsitinkinkite, kad įkrovimo kontaktai sulgyti. Siurblys–robotas automatiškai įsijungs ir įsikraus. Jo negalima išjungti įkrovimo metu.



Įspėjimai:

- Neveikite stotelės tiesioginiais saulės spinduliais.
- Nedėkite jokių daiktų pusę metro šonuose ir 1,5 metro priekyje.
- Siekiant užtikrinti optimalias baterijos savybes, prieš pirmą kartą naudojant rekomenduojama pilnai ją įkrauti.

Kaip naudoti

Prisijungimas „Xiaomi Home“ programėle

Šis gaminytis veikia su „Xiaomi Home“ programėle. Valdykite įrenginį „Xiaomi Home“ programėle. Nuskenaukite „QR“ kodą ir atsisiųskite bei įdiekite programėlę. Jei programėlė jau įdiegta, būsite nukreipti į prisijungimo puslapį. Arba parsisiųskite ir įdiekite programėlę ieškodami „Xiaomi Home“ programėlių parduotuviėje.

Atverkite „Xiaomi Home“ programėlę, viršutiniame dešiniame kampe palieskite „+“ ir pridėkite prietaisą vadovaudamiesi instrukcijomis.

Pastabos:

- Palaikomi tik 2,4 GHz „Wi-Fi“ tinklai.
- Programėlės versija gali būti atnaujinta. Vadovaukitės naudojamos programėlės versijos instrukcijomis.
- Kai siurblys–robotas sėkmingai prisijungia prie „Xiaomi Home“ programėlės, jis sėkmingai prisijungia prie tinklo. Galite atkurti „Wi-Fi“ nustatymus ir taip atjungsite nuo tinklo.



1CB9CF8B

„Wi-Fi“ nustatymų atkūrimas

Kol įjungtas siurblys–robotas, septynias sekundes palaikykite vienu metu nuspaudę  ir  mygtukus. Garsinis pranešimas patvirtina, kad siurblys–robotas laukia tinklo ryšio jungties, o „Wi-Fi“ nustatymai sėkmingai atkurti.

Gamyklinių parametrų atkūrimas

3 sekundes palaikykite nuspaudę „reset“ mygtuką. Tada siurblys–robotas įjungiamas iš naujo, o gamykliniai nustatymai sėkmingai atkurti.

Greitas žemėlapių sudarymas

- Pirmą kartą prijungus siurbli–robotą prie programėlės, vadovaukitės programėlėje pateiktomis instrukcijomis ir greitai sukursite žemėlapi. Siurblys–robotas pradės kurti žemėlapi nevalydamas.
- Žemėlapi sudarymo procesas bus užbaigtas, kai jis sugrįš į įkrovimo stotelę, o žemėlapis bus išsaugotas automatiškai.

Pasiruošimas prieš sudarant žemėlapi

- Įsitinkinkite, kad siurblys–robotas pilnai įkrautas ir pradės sudarinėti žemėlapi nuo įkrovimo stotelės.
- Atverkite duris į kambarius, sutvarkykite išsibarsčiusius daiktus ant grindų ir pašalinkite visus daiktus, kurie gali įtakoti siurblio–roboto veikimą. Taip užtikrinsite tikslų žemėlapi sudarymą.
- Rekomenduojama užtvirti siurbliui–robotui netinkamas vietas, pvz., vietas, kuriose jis gali įstrigti arba įsipainioti.

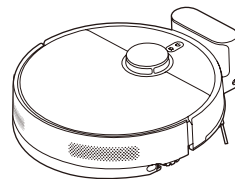
Nustatymai sudarius žemėlapi

- Rekomenduojama nustatyti virtualias sienas arba draudžiamas zonas vietose su ilgo plauko kilimais ar ties kilimais su kutais, kur siurblys–robotas gali užstrigti arba įsipainioti.
- Prieš plaudami grindis nustatykite virtualias sienas arba draudžiamas zonas ir taip išskirkite vietas padengtas kilimais bei išvenkite kilimų sušlapinimo.

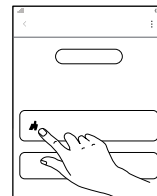
Pradėjimas siurbti dulkes

Norėdami pradėti valyti, paspauskite ant siurblio–roboto esantį mygtuką , arba paspauskite programėlėje  išvalius siurblys–robotas pats grįš į įkrovimo stotelę įsikrauti.

1 būdas: Paspauskite ant siurblio–roboto esantį mygtuką .



2 būdas: Bakstelėkite  programėlėje.



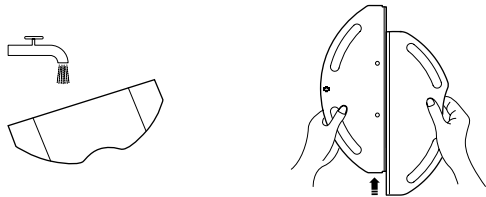
Pastabos:

- Įsitinkinkite, kad siurblys–robotas pradeda valyti būdamas įkrovimo stotelėje. Valymo metu nejudinkite įkrovimo stotelės bei siurblio–roboto.
- Pirmą kartą naudojant siurbli–robotą, rekomenduojama jį sekti viso proceso metu, kad pašalintumėte daiktus, kurie gali įtakoti jo darbą.
- Jei siurblys–robotas kai kuriose vietose gali įstrigti arba subraižyti baldų paviršių, galite nustatyti apribotas vietas programėlėje, kad siurblys–robotas negalėtų patekti į tas vietas.

Kaip naudoti

Pradėjimas siurbti ir plauti grindis (reikia įstatyti šluostės su vandens indu rinkinį)

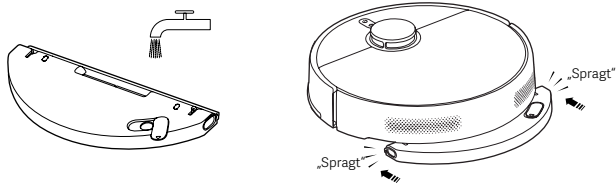
1. Prieš plauçant grindis, sudrėkinkite šluostę ir tinkamai ją pritvirtinkite pridėtomis pripilnamomis juostelėmis, kaip parodyta.



2. Atidarykite vandens indo dangtį, įpilkite vandens iš čiaupo ir uždenkite vandens indo dangtį. Įstatykite šluostės pado su vandens indu rinkinį, kol išgirsite spragtelėjimą. Įsitikinkite, kad rinkinys įstatytas jam skirtoje vietoje.

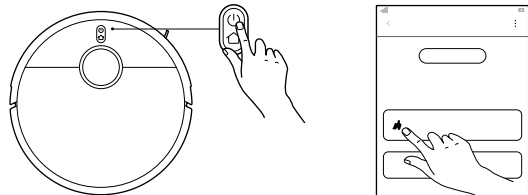
Įspėjimai:

- Nepilkite tokių skysčių kaip karštas vanduo, ploviklis ar dezinfekavimo priemonė, nes šie gali sugadinti siurblių-robotą.
- Siurblio-roboto funkcijos patikrintos prieš išvežant iš gamyklos, todėl siurblyje gali būti vandens likutis. Tai normalu.



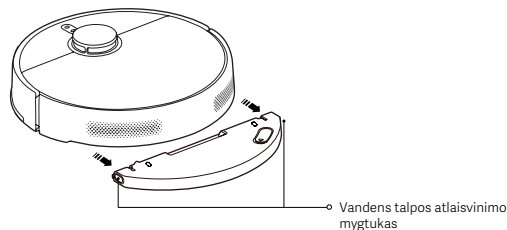
3. Norėdami pradėti siurbimą ir valymą, paspauskite ant siurblio-roboto esantį mygtuką (U), arba paspauskite programėlėje.

Dėmesio: Prieš plauçant grindis, programėle nustatykite virtualias sienas arba draudžiamas valyti kilimų zonas.



4. Kai siurblys-robotas baigia užduotį ir grįžta į įkrovimo stotelę, pašalinkite šluostės ir vandens indo rinkinį paspausdami indo atpalaidavimo mygtukus, o tada nedelsdami išplaukite šluostę.

Pastaba: Jei siurblys-robotas bus ilgai nenaudojamas, išimkite šluostės ir vandens indo rinkinį ir jį ištuštinkite. Taip išvengsite nemalonaus kvapo ir pelėsio.



Pristabdymas

Siurbliui-robotui veikiant paspauskite bet kurį mygtuką ir jį pristabdysite. Paspauskite mygtuką (U) ir pratęsite valymą.

Pastaba: Siurblys-robotas pereis į miego režimą po to, kai jis bus pristabdytas arba budėjimo režimu išbus dešimt minučių.

Norėdami pažadinti paspauskite bet kurį mygtuką.

Vandens įpylimas arba šluostės rinkinio valymas

Kai veikia siurblys-robotas, prireikus jūs jį galite pristabdyti ir pripildyti vandens arba išplauti šluostę. Tada vėl įstatykite dulkių talpą su vandens indu ir pratęskite užduotį paspausdami mygtuką (U).

Važiavimas į stotelę

Siurbliui veikiant paspauskite mygtuką (U) ir pristabdysite siurblių-robotą. Dar kartą paspausdami mygtuką nusiųsite į stotelę. Kai siurblys-robotas veikia budėjimo režimu ir nėra prijungtas prie įkrovimo stotelės, paspauskite (U) mygtuką ir nusiųsite siurblių-robotą į stotelę.

Užbaigus užduotį arba pasiekus žemą baterijos įkrovos lygį siurblys-robotas automatiškai grįš į įkrovimo stotelę.

Pastaba: Daugiau funkcijų rasite programėlėje. Išsami informacija apie kiekvieną funkciją pateikiama programėlėje.

Priežiūra ir techninis aptarnavimas

Dalys	Valymo dažnis	Keitimo dažnis
Šoninis šepetys	Kas 2 savaites	3–6 mėnesius
Šepetys	Kas savaitę	6–12 mėnesių
Filtrai	Kas savaitę	3–6 mėnesius
Šepčio dangtelis	/	3–6 mėnesius (arba susidėvėjus)
Šluostė	Po kiekvieno naudojimo	3–6 mėnesius (arba susidėvėjus)

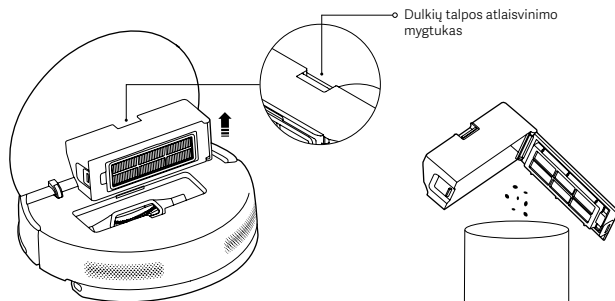
Pastabos:

- Keitimo dažnio pavyzdys yra tik informacinio pobūdžio. Jei dalis pažeista, ją reikia nedelsiant pakeisti ir taip užtikrinti veiksmingą valymą.
- Išvalykite ir atlikite atitinkamų dalių techninę priežiūrą tik tada, kai siurblys-robotas yra išjungtas.

Dulkių talpos valymas

- Atidarykite siurblio-roboto dangtelį ir paspaudę dulkių talpos atpalaidavimo mygtuką ištraukite dulkių talpą iš siurblio.
- Atidarykite dulkių talpos dangtelį ir išmeskite nešvarumus.

Pastaba: Reguliariai išvalykite filtrą, kad jis neužsikimštų.

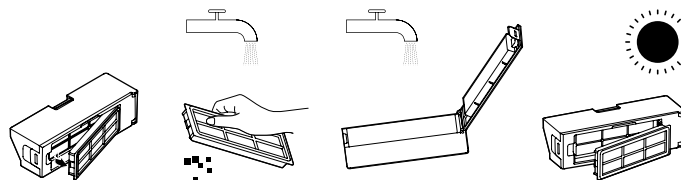


Dulkių talpos ir filtro valymas

- Atlaisvinkite filtro spaustuką, kad atidarytumėte filtrą ir jį išimtumėte.
- Praskalaukite filtrą ir švelniai patapšnokite jo kraštą, kad pašalintumėte nešvarumus, kol jis bus švarus.
- Atidarykite dulkių skyriaus dangtelį, pripilkite į dulkių talpą švaraus vandens ir išplaukite dulkių talpą.
- Prieš įdėdami atgal naudoti, kruopščiai išdžiovinkite dulkių talpą ir filtrą.

Pastabos:

- Nemėginkite filtro valyti kietais daiktais, pvz., šepetėliu ar pirštu.
- Filtrą ir dulkių talpą plaukite tik švariu vandeniu. Nenaudokite ploviklio.
- Prieš naudodami, kruopščiai išdžiovinkite dulkių talpą ir filtrą.

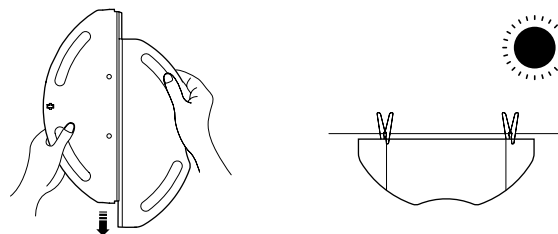


Šluostės pado valymas

Nuimkite šluostę atplėsdami prilipinamus dirželius, tada išplaukite šluostę ir kruopščiai išdžiovinkite.

Pastabos:

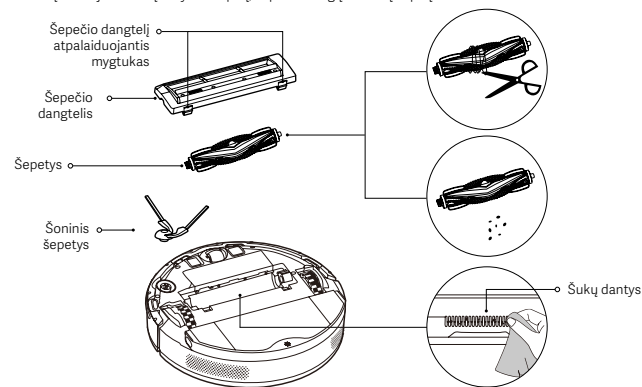
- Prieš naudojimą įsitinkinkite, kad šluostė yra švari, nes grindų plovimo gali suprastėti, jei šluostė tampa per daug nešvari.
- Geriausiams valymo rezultatams pasiekti rekomenduojama šluostę keisti kas 3–6 mėnesius.



Priežiūra ir techninis aptarnavimas

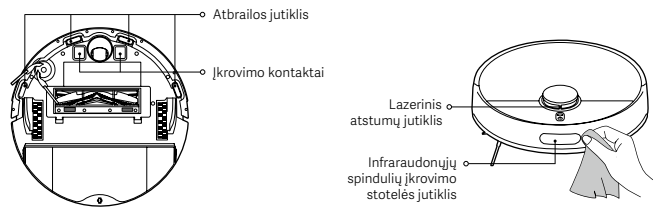
Šoninio šepetėlio ir šepčio valymas

1. Ištraukite šoninį šepetį.
2. Nuspauskite šepetėlio dangtelį atpalaiduojančius mygtukus, nuimkite šepetėlio dangtelį ir išimkite šepetį.
3. Išvalykite šoninį šepetį, šepetį ir šukų dantukus angoje.
4. Išvalę iš naujo iš eilės įstatykite šepetį, šepčio dangtelį ir šoninį šepetį.



Jutiklių ir įkrovimo kontaktų valymas

Jutiklius ir įkrovimo kontaktus nuvalykite šluoste kas tris mėnesius.



Dažniausiai pasitaikančios problemos

Problema	Galima priežastis ir sprendimas
	Patikrinkite ar įvestas teisingas „Wi-Fi“ slaptažodis.
Siurbliui-robotui nepavyksta prisijungti prie „Wi-Fi“.	Siurblys-robotas nepalaiko 5 GHz tinklo dažnių juostos. Prijunkite prie 2,4 GHz tinklo. Silpnas „Wi-Fi“ signalas. Įsitikinkite, kad siurblys-robotas yra zonoje, kurioje yra geras „Wi-Fi“ ryšys.
	Kažkas negerai su „Wi-Fi“ jungtimi. Iš naujo nustatykite „Wi-Fi“ ir atsisiųskite naujausią „Xiaomi Home“ programėlės versiją. Tada pabandykite iš naujo prisijungti.
Siurblys Robotas-siurblys neįsijungia.	Baterija išsikrovusi. Prieš naudodami pilnai įkraukite siurbli-robotą. Aplinkos temperatūra per žema arba per aukšta. Siurbli-robotą naudokite, jei aplinkos temperatūra yra tarp 0 ir 40 °C.
Siurblys-robotas nepradedą valyti.	Žemas baterijos įkrovos lygis. Pilnai įkraukite siurbli-robotą ir bandykite dar kartą.
Siurblys-robotas nepratęsia valymo.	Siurblys-robotas yra netrukdyto režime. Įsitikinkite, kad siurblys-robotas nėra netrukdyto režime, kuris neleidžia siurbliui-robotui tęsti valymo.
	Siurblys-robotas fiziškai grąžintas į įkrovimo stotelę. Perkėlimas atgal į įkrovimo stotelę, mygtuko (U) paspaudimas ant siurblio-roboto arba bakstelėjimas į programėlę, neleidžia siurbliui-robotui tęsti valymo.
Siurblys-robotas negrįžta į įkrovimo stotelę.	Aplink įkrovimo stotelę yra per daug kliūčių. Įkrovimo stotelę padėkite atviresnėje vietoje. Siurblys-robotas yra per toli nuo įkrovimo stotelės. Perkelti jį arčiau įkrovimo stotelės ir bandykite dar kartą.
Siurblys-robotas neįsiskrauna.	Įsitikinkite, kad aplink įkrovimo stotelę yra pakankamai vietos. Priešingu atveju siurblys-robotas negali įvažiuoti į skrautį.
	Įsitikinkite, kad ant įkrovimo kontaktų paviršiaus nėra dulkių ar kitų kliūčių.
Siurblys-robotas elgiasi neįprastai.	Išjunkite siurbli-robotą ir įjunkite iš naujo.
Siurblys-robotas neatlieka suplanuotų valymų.	Siurblys-robotas negali atlikti suplanuoto valymo, jei jis atjungtas nuo tinklo. Įsitikinkite, kad siurblys-robotas prijungtas prie tinklo.
	Įsitikinkite, kad siurbliui-robotui nenustatytas netrukdyto režimas. Netrukdyto režimas neleidžia siurbliui-robotui atlikti suplanuotų valymo darbų.
Siurblys-robotas vis atsijungia nuo tinklo.	Įsitikinkite, kad siurblys-robotas prijungtas prie tinklo ir visada yra „Wi-Fi“ ryšio zonoje.
Valydamas siurblys-robotas skleidžia keistus garsus.	Išjunkite siurbli-robotą ir patikrinkite, ar šepetyje, šoniniame šepetyje bei varančiajame rate nėra įspainiojusių pašalinių daiktų. Tokiu atveju pašalinkite pašalinius objektus.
	Užpildyta dulkių talpa. Išvalykite ir pabandykite iš naujo.
Siurblys-robotas valo nebeefektyviai arba palieka už savęs dulkių.	Užsikimšęs filtras. Išvalykite ir pabandykite iš naujo.
	Šepetyje gali būti įstrigęs pašalinių objektų. Išvalykite ir pabandykite iš naujo.

Trikčių šalinimas

Sutrikus siurblio–roboto darbui, jis gali skleisti nurodymus balsu. Norėdami laiku išspręsti problemą, žr. toliau pateiktą informaciją.	
Garsinis pranešimas	Sprendimas
Pašalintas vandens indas. Įstatykite jį ir bandykite iš naujo.	Patikrinkite ir įstatykite į jo vietą.
Įstatykite dulkių talpą	Patikrinkite ir įstatykite į jos vietą.
Siurblys–robotas pakreiptas. Norėdami pradėti valymą, perkeltkite jį į naują vietą.	Perkeltkite siurblių–robotą ant lygaus paviršiaus ir įjunkite iš naujo.
Perkeltkite siurblių–robotą į įkrovimo stotelę.	Grąžinkite siurblių–robotą į įkrovimo stotelę.
Užblokuotas valymo kelias. Pašalinkite aplinkines kliūtis.	Pašalinkite visas kliūtis aplink siurblių–robotą ir įjunkite iš naujo.
Lazerio jutiklio klaida. Patikrinkite ir išvalykite.	Pašalinkite visas kliūtis ar pašalinius objektus ir įjunkite iš naujo.
Siurblys–robotas pristabdytas. Norėdami pradėti valymą, perkeltkite jį į naują vietą.	Perkeltkite siurblių–robotą ir įjunkite iš naujo. Švariai nuvalykite atbrailos jutiklius.
Buferio klaida. Patikrinkite, ar buferis gali tinkamai atšokti.	Pašalinkite bet kokius pašalinius objektus. Jei nerandama jokių pašalinių objektų, perkeltkite ir įjunkite iš naujo.

Specifikacijos

„Xiaomi Robot Vacuum S40“			
Pavadinimas	„Robotic Vacuum Cleaner“	Modelis	OV81
Nominali įtampa	14,4 V $\approx$	Nominali galia	70 W
Įkrovimo įtampa	20 V $\approx$	Prietaiso matmenys	Φ 340 × 98 mm
Ličio jonų baterija	5 200 mAh (nominali talpa) 4 800 mAh (nominali talpa)	Grynasis svoris	4,12 kg
Veikimo dažnis	2400–2483,5 MHz	Maksimali išvesties galia	< 20 dBm
Belaidė jungtis	Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 GHz, Bluetooth 4.2		
Energijos sąnaudos	Budėjimo režimas tinkle: $\leq$ 2,0 W	Trukmė pereiti į būseną	Budėjimo režimas tinkle: $\leq$ 20 min
Įkrovimo stotelė			
Modelis	OV81-CDZ	Nominali įvestis	20 V $\approx$ 1,0 A
Nominali išvestis	20 V $\approx$ 1,0 A	Prietaiso matmenys	130 × 121 × 95 mm
Energijos sąnaudos	Budėjimo režimas: $\leq$ 0,5 W	Trukmė pereiti į būseną	Budėjimo režimas: $\leq$ 20 min
Energijos tiekimas			
Gamintojas	Zhongshan Baolijin Electronic Co., Ltd.		
Modelis	BLJ24WJ200100P-V	Vidutinis aktyvus efektyvumas	$\geq$ 85,47%
Nominali įvestis	100–240 V ~ 50/60 Hz 0.8 A	Efektyvumas, esant mažai apkrovai (10 %)	79,28%
Nominali išvestis	20 V $\approx$ 1,0 A 20,0 W	Energijos suvartojimas be apkrovos	$\leq$ 0,10 W

Pastaba: Įprastomis sąlygomis šis prietaisas turi būti laikomas ne mažesniu kaip 20 cm atstumu nuo antenos ir naudotojo kūno.

Drošības instrukcijas

Pirms lietošanas rūpīgi izlasiet šo rokasgrāmatu un saglabāiet to pārskatīšanai nākotnē.

Lietošanas ierobežojumi

- Šī prece ir paredzēta mājokļa grīdu ikdienas tīrīšanai. Nelietojiet to ārpus telpām, uz virsmām, kas nav grīda, un komerciālā vai industriālā vidē.
- Šo iekārtu drīkst lietot bērni no 8 gadu vecuma un cilvēki ar samazinātām fiziskajām, manu vai garīgajām spējām vai bez pieredzes un zināšanām, ja viņi atrodas uzraudzībā vai ir instruēti par iekārtas lietošanu drošā veidā un apzinās ar to saistītos riskus. Bērni nedrīkst ar iekārtu rotaļāties. Bērni nedrīkst veikt iekārtas tīrīšanu un apkopi bez uzraudzības.
- Šī ierīce nav paredzēta lietošanai personām (tostarp bērniem) ar ierobežotām fiziskajām, sensorajām vai garīgajām spējām, vai bez pieredzes un zināšanām, ja vien par viņu drošību atbildīgā persona nav sniegusi norādījumus vai nodrošinājusi uzraudzību attiecībā uz ierīces lietošanu.
- Bērni jāuzrauga, lai pārliecinātos, ka viņi nerotājas ar iekārtu.
- Nelieciet uz stāvoša vai kustīga robota putekļsūcēja bērnus, mājdzīvniekus vai jebkādas priekšmetus.
- Lai izvairītos no iespējama apdraudējuma, darbības laikā turieties un turiet mājdzīvniekus un citus cilvēkus prom no putekļsūcēja.
- Šajā ierīcē ir akumulatori, kurus drīkst nomainīt tikai kvalificētas personas.
- Iekārtu drīkst izmantot tikai kopā ar barošanas bloku, kas iekļauts komplektā.
- Ja lādētājam vai akumulatoram rodas bojājums, tas jāaizstāj ar oriģinālu, kas iegādāts no ražotāja vai pēcpārdošanas servisa nodaļas.
- Ja kontaktakšas detaļu kontakti ir bojāti, barošanas bloks jānodod utilizācijai.
- Neizmantojiet robotu putekļsūcēju virs zemes līmeņa, piemēram, pusatvērtajos bēniņos, atvērtā balkonā vai uz mēbeļiem, ja vien nav uzstādīta aizsargbarjera.
- Neuzstādiet, nelādējiet un nelietojiet šo robotu putekļsūcēju ārpus telpām, vannas istabā vai baseina tuvumā.
- Neizmantojiet robotu putekļsūcēju, ja apkārtējās vides temperatūra ir augstāka par 40 °C vai zemāka par 0 °C.
- Ilgstot neturiet robotu putekļsūcēju otrādi.
- Neizmantojiet lāzera sensora aizsargapvalku, robota putekļsūcēja augšējo vāku vai buferi kā rokturi robota putekļsūcēja pārvietošanai.
- Pirms robota putekļsūcēja lietošanas paceliet no grīdas visus kabelus, lai novērstu to aizķeršanu tīrīšanas laikā.
- Paceliet no grīdas visus trauslos vai nokrikušos priekšmetus, piemēram, vāzes vai plastmasas maisiņus, lai novērstu robota putekļsūcēja aizsprostojanos vai triepšanos šiem priekšmetiem, radot bojājumus.
- Nelietojiet robotu putekļsūcēju degošu vielu savākšanai.
- Nelaujiet robotam putekļsūcējam iesūkt cietus vai asus priekšmetus.
- Pirms tīrīšanas vai apkopes veikšanas pārbaudiet, vai robots putekļsūcējs ir izslēgts un strāvas padeve ir atvienota.
- Netīrīiet robotu putekļsūcēju vai uzlādes staciju ar mitru drānu un neskalojiet tos ar jebkādiem šķidrumiem. Pēc mazgāšanas detaļu ikdienas tīrīšanas un pirms to uzstādīšanas turpmākai lietošanai rūpīgi tās nosusiniet.
- Pārvadāšanas laikā putekļsūcējs jāizslēdz un jāaizsargā ar iepakojuma iepakojumā.
- Izmantojiet šo produktu tikai, kā norādīts lietotāja rokasgrāmatā. Lietotāji ir atbildīgi par jebkādiem zaudējumiem vai bojājumiem, kas rodas nepareizas šī produkta lietošanas rezultātā.

Akumulatori un uzlāde

- **BRĪDINĀJUMS:** Nelietojiet trešo pušu ražotus akumulatorus vai uzlādes stacijas.
- Izmantojiet tikai ar BLJ24WJ200100P-V barošanas bloku.
- Nemēģiniet paši izjaukt, labot vai pārveidot akumulatoru vai uzlādes dokstaciju.
- Nenovietojiet uzlādes dokstaciju pie siltuma avota.
- Nelietojiet mitru lupatu vai mitras rokas uzlādes stācijas kontaktu tīrīšanai.
- Nogatādiejiet izņemtos akumulatorus profesionālā pārstrādes uzņēmumā, lai tās pareizi utilizētu.
- Ja robotu putekļsūcēju paredzēts ilgstoši nelietot, pilnībā uzlādējiet to, pēc tam izslēdziet un uzglabāiet to vēsā, sausā vietā. Lādējiet robotu putekļsūcēju vismaz reizi 3 mēnešos, lai izvairītos no akumulatora pārmērīgas izlādes.
- Lietotājam nav jāveic nekādas darbības, lai pārslēgtu uzlādes dokstaciju starp 50 Hz un 60 Hz, produkts var pielāgoties gan 50 Hz, gan 60 Hz.
- Nelādējiet baterijas, ko nav paredzēts atkārtoti uzlādēt.

Lāzera drošības informācija

- Lāzera sensors šajā izstrādājumā atbilst IEC 60825-1:2014 un EN 60825-1:2014/A11:2021 standarts 1. klases lāzera produktiem. Izvairieties no tieša acu kontakta ar to lietošanas laikā.
- 1. KLASĒS LĀZERA PRODUKTS
- PATĒRĒTĀJU LĀZERA PRODUKTS
- EN 50689:2021



Lietošanai tikai iekštelpās



Pirms lietošanas izlasiet instrukcijas

Aplinkos apsaugos pranešimas

Lietīja jonu akumulatorus satur dabai bīstamas vielas. Pirms atbrīvošanās no putekļsūcēja, lūdu, vispirms izņemiet akumulatoru, tad izmetiet to vai nododiet to pārstrādāšanai atbilstoši vietējiem normatīvajiem aktiem valstī, kur tas tiek izmantots.

- Pirms ierīces izņemšanas no tās jāizņem akumulators.
- Akumulatora izņemšanas laikā ierīcei jābūt atvienotai no elektrotīkla.
- Akumulatora jāutilizē drošā veidā.

Uzmanību!

- Izņemot akumulatorus no produkta, vēlamts tos iepriekš iztuktēt no pārliecināties, ka produkts ir atvienots no strāvas padeves.
- Izņemiet visu akumulatora bloku vienlaikus.
- Nebojāiet akumulatora korpusu, lai neradītu iesaistīto personu vai bīstamu vielu noplūdi.
- Nogatādiejiet izņemtos akumulatorus profesionālā pārstrādes uzņēmumā, lai tās pareizi utilizētu.
- Neatstājiet akumulatorus vidē ar augstu temperatūru, pretējā gadījumā tie var eksplodēt.
- Akumulatora noplūdes gadījumā izvairieties no saskares ar šķidrumu. Ja šķidrums nokļūst acīs, skalojiet ar lielu daudzumu ūdens un nekavējoties meklējiet medicīnisko palīdzību.

Veicamie soļi akumulatora izņemšanai:

Šie norādījumi attiecas tikai uz robota putekļsūcēja utilizāciju, nevis uz parastu darbību.

1. Turiet robotu putekļsūcēju prom no uzlādes stācijas un darbiniet to, līdz tā akumulators ir izlādējies.
2. Izslēdziet robotu putekļsūcēju, ar instrumentu atskrūvējiet akumulatora bloka vāku apakšējās skrūvēs, un pēc tam noņemiet vāku.
3. Piespiediet skavas un izvelciet akumulatora bloka savienotāju, lai izņemtu akumulatora bloku.

Informācija par normatīvo atbilstību



ES Atbilstības deklarācija

Xiaomi Communications Co., Ltd. ar šo paziņo, ka OV81 tipa radioiekārta atbilst direktīvas 2014/53/ES prasībām. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts atrodams šajā tīmekļa adresē: <https://www.mi.com/global/service/support/declaration.html> Lai skatītu detalizētu elektronisko rokasgrāmatu, apmeklējiet adresi www.mi.com/global/support/user-guide

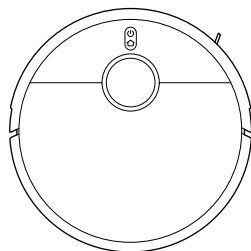
Produktam nav gaidīšanas režīma vai cita līdzvērtīga stāvokļa energoefektivitātes prasību vai jaudas pārvaldības funkcijas izpratnē, tāpēc produkta enerģijas patēriņš, visticamāk, būs lielāks nekā citiem produktiem, kas atbilst šim funkcionālajam prasībām.



EEIA likvidēšanas un pārstrādes informācija

Visi ar šo simbolu apzīmētie produkti uzskatāmi par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem (EEIA atbilstoši direktīvai 2012/19/ES), ko nedrīkst izmet kopā ar nešķīrotiem mājamsaimniecības atkritumiem. Tā vietā ieteicams sargāt cilvēku veselību un vidi, nododot iekārtu atkritumus tam paredzētā savākšanas punktā elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumu pārstrādei, kā norādījuši valdība vai vietējās iestādes. Pārveidā likvidēšana un pārstrāde palīdzēs novērst iespējamu negatīvo ietekmi uz vidi un cilvēku veselību. Sazinieties ar iekārtas uzstādītāju vai vietējām iestādēm, lai uzzinātu vairāk par šādu savākšanas punktu atrašanās vietu un lietošanas noteikumiem.

Produkta pārskats

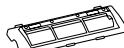


Robots putekļsūcējs

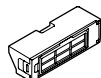
Iepriekš uzstādītie piederumi



Birste

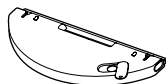


Birstes pārsegš



Putekļu nodalījums

Citi piederumi



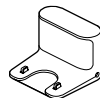
Grīdas mazgāšanas birstes un ūdens tvertnes komplekts (ar uzstādītu grīdas mazgāšanas birsti)



Sānu birste



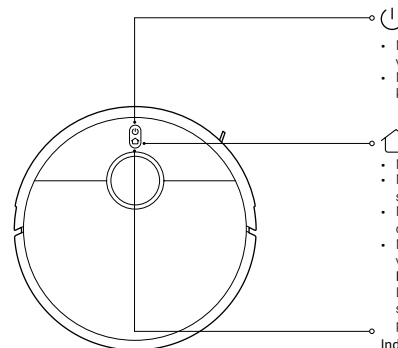
Barošanas bloks



Uzlādes dokstacija

Piezīme: Lietotāja rokasgrāmatā iekļautās produkta, piederumu un lietotāja saskarnes ilustrācijas ir paredzētas tikai informatīviem nolūkiem. Faktiskais produkts un tā funkcijas var atšķirties produkta uzlabojumu dēļ.

Robots putekļsūcējs



- Nospiediet un turiet 3 sekundes, lai ieslēgtu vai izslēgtu
- Nospiediet, lai sāktu vai apturētu tīrīšanu, kamēr putekļsūcējs ir ieslēgts



- Nospiediet, lai darbības laikā apturētu
- Nospiediet, lai apturēšanas laikā sāktu savienošanos ar dokstaciju
- Nospiediet, lai pārtrauktu savienošanos ar dokstaciju, kad robots atgriežas dokstacijā
- Nospiediet un 3 sekundes turiet, lai ieslēgtu vai izslēgtu bērnudrošību bloķēšanu

Piezīme:

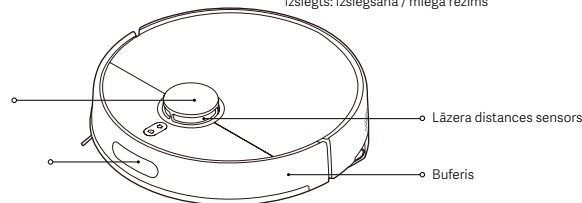
Lai apturētu darbību vai atgrieztos uzlādes stacijā, nospiediet jebkuru robota putekļsūcēja pogu.

Indikators

- Balts: Darbojas normāli
- Pulsē balts: Notiek uzlāde (vidējs/auksts uzlādes līmenis)
- Mirgo balts: Pozicionēšana / Atgriešanās uzlādes stacijā
- Dzeltens: Wi-Fi atvienots
- Mirgo dzeltenā krāsā: Darbojas (zems uzlādes līmenis) / Gaida savienojumu / Robota putekļsūcēja kļūda
- Pulsē dzeltens: Notiek uzlāde (zems uzlādes līmenis)
- Mirgo zils: Izveido savienojumu ar Wi-Fi / Veic atjaunināšanu
- Zils: Wi-Fi pieslēgts
- Izslēgts: Izslēgšana / miega režīms

Lāzera sensora aizsargpārsegš

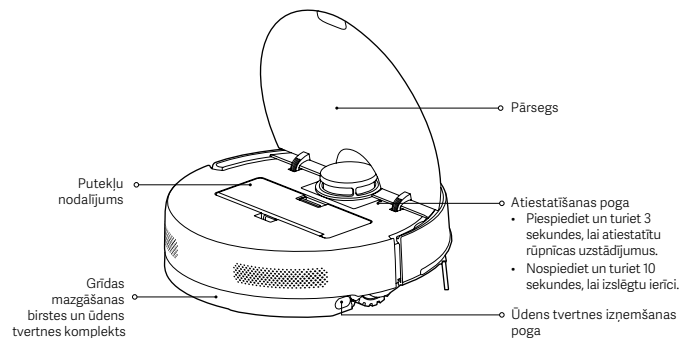
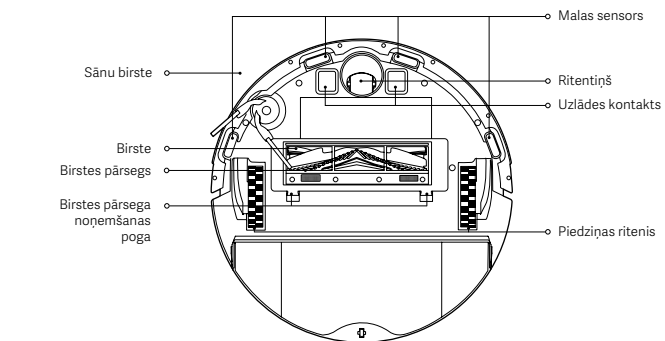
Infrasarkanais uzlādes sensors



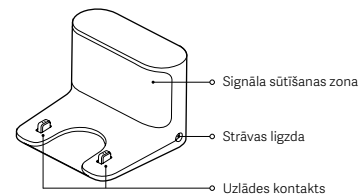
Lāzera distances sensors

Buferis

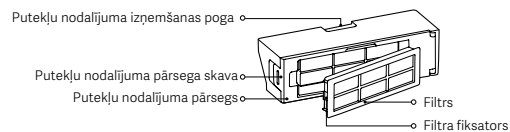
Produkta pārskats



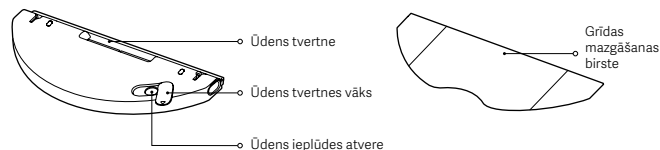
Uzlādes stacija



Putekļu nodalījums



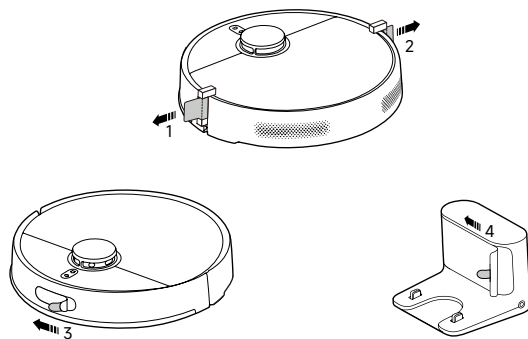
Grīdas mazgāšanas birstes un ūdens tvertnes komplekts



Pirms lietošanas

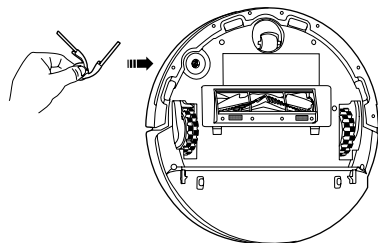
Aizsardzības pārsegu noņemšana

Pirms lietošanas noņemiet aizsarglentes 1 un 2, kā arī aizsargplēves 3 un 4.



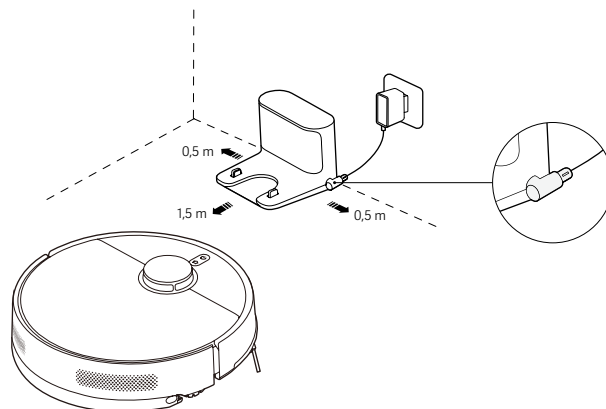
Sānu birstes uzstādīšana

Uzstādiet sānu birsti uz skavas robota putekļsūcēja apakšā.



Robota putekļsūcēja uzlāde

- Novietojiet uzlādes staciju tuvu elektrības kontaktligzdai un vietā ar labu signāla pārklājumu. Pēc tam pieslēdziet uzlādes staciju strāvas avotam.
- Novietojiet robotu putekļsūcēju uz uzlādes stacijas un pārbaudiet, vai uzlādes kontakti ir salāgoti. Robots putekļsūcējs automātiski ieslēgsies un sāks uzlādi. Uzlādes laikā to nevar izslēgt.



Uzmanību!

- Nepakļaujiet uzlādes dokstaciju tiešu saules staru ietekmei.
- Nenovietojiet priekšmetus tuvāk par 0,5 metriem dokstacijas sānos un tuvāk par 1,5 metriem tās priekšā.
- Lai nodrošinātu optimālu akumulatora darbību, pirms pirmās lietošanas reizes pilnībā to uzlādējiet.

Lietošanas pamācība

Savienošana ar lietotni Xiaomi Home

Šis produkts darbojas ar lietotni Xiaomi Home. Pārvaldiet savu ierīci, izmantojot lietotni Xiaomi Home.

Noskenējiet QR kodu, lai lejupielādētu un instalētu lietotni. Ja lietotne jau ir instalēta, jūs nonāksiet savienojuma izveides lapā. Varat arī meklēt lietotni Xiaomi Home lietotņu veikālā, lai to lejupielādētu un instalētu. Atveriet lietotni Xiaomi Home, labajā augšējā stūrī pieskarieties vienumam "+" un sekojiet paziņojumiem, lai pievienotu savu ierīci.

Piezīmes.

- Tiek atbalstīti tikai 2,4 GHz Wi-Fi tīkli.
- Iespējams, ka lietotne ir tikusi atjaunināta, ievērojiet pašreizējai lietotnes versijai atbilstošos norādījumus.
- Kad robots putekļsūcējs sekmīgi izveido savienojumu ar Xiaomi Home lietotni, tas sekmīgi izveido savienojumu ar tīklu. Varat atiestatīt Wi-Fi, lai atvienotu to no tīkla.



1CB9CF8B

Wi-Fi atiestatīšana

Pārbaudiet, vai robots putekļsūcējs ir ieslēgts, un nospiediet un 7 sekundes turiet pogas un . Kad dzirdat balss ziņojumu, robots putekļsūcējs gaida tīkla savienojumu un Wi-Fi ir sekmīgi atiestatīts.

Rūpnīcas iestatījumu atjaunošana

Nospiediet un 3 sekundes turiet atiestatīšanas pogu. Pēc tam robots putekļsūcējs restartējas, un rūpnīcas iestatījumi ir sekmīgi atjaunoti.

Ātrā kartēšana

- Pēc pirmās robota putekļsūcēja pieslēgšanās tīklam izpildiet lietotnē sniegtos norādījumus, lai ātri izveidotu karti. Robots putekļsūcējs sāks kartēšanu bez tīrīšanas.
- Kad robots ir atgriezies uzlādes dokā, kartēšanas process ir pabeigts un karte tiek automātiski saglabāta.

Sagatavošanās pirms kartēšanas

- Pārbaudiet, vai robots putekļsūcējs ir pilnībā uzlādēts un darbojas no uzlādes dokstacijas.
- Lai nodrošinātu precīzu kartēšanu, atveriet istabu durvis, savāciet no grīdas liekos priekšmetus un aizvāciet visus priekšmetus, kas var ietekmēt robota putekļsūcēja darbību.
- Ieteicams norobežot robotam putekļsūcējam nepiemērotas vietas, piemēram, vietas, kur tas varētu iesprūst vai tikt saskrāpēts.

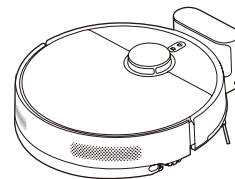
Iestatījumi pēc kartēšanas

- Ieteicams izveidot virtuālās sienas vai ierobežotās zonas vietās, kur grīdu klāj paklāji ar gariem diegiem vai bārkstīm, kas varētu iepīties robotā putekļsūcējā.
- Izveidojiet virtuālās sienas vai ierobežotās zonas, lai pirms grīdu mazgāšanas bloķētu ar paklāju klātās grīdas daļas un paklājs nesamīrktu.

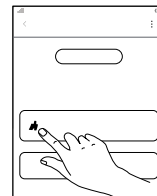
Sūkšanas sākšana

Lai sāktu tīrīšanu, nospiediet robota putekļsūcēja pogu vai lietotnē pieskarieties pie . Kad tīrīšana būs pabeigta, robots putekļsūcējs automātiski atgriezīsies uzlādes stacijā veikt uzlādi.

1. metode: Nospiediet robota putekļsūcēja pogu .



2. metode: Lietotnē pieskarieties pie .



Piezīmes.

- Pārbaudiet, vai robots putekļsūcējs sāk tīrīšanu no uzlādes stacijas. Tīrīšanas laikā nepārvietojiet uzlādes staciju vai robota putekļsūcēju.
- Pirmo reizi lietojot robota putekļsūcēju, ieteicams sekot līdzi visam procesam, lai aizvāktu priekšmetus, kas varētu ietekmēt tā darbību.
- Ja robots putekļsūcējs dažās vietās var iestrēgt vai saskrāpēt mēbeļu virsmu, lietotnē varat iestatīt aizliegtās zonas, lai novērstu robota putekļsūcēja iekļūšanu šajās zonās.

Lietošanas pamācība

Putekļu sūkšanas un grīdu mazgāšanas uzsākšana (Nepieciešama grīdas mazgāšanas birstes un ūdens tvertnes komplekta uzstādīšana)

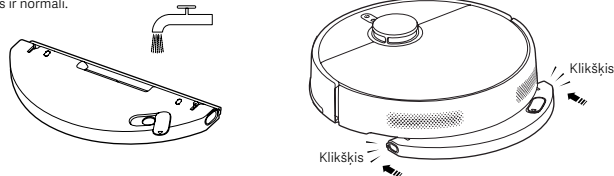
1. Pirms grīdas mazgāšanas samitriniet grīdas mazgāšanas birsti un pareizi to uzstādiet, kā parādīts attēlā, ar piestiprinātām lipentēm.



2. Atveriet ūdens tvertnes vāku, ielejiet krāna ūdeni un uzlieciet vāku atpakaļ. Uzstādiet grīdas mazgāšanas birstes un ūdens tvertnes konstrukciju uz robota putekļsūcēja tā, lai atskan klikšķis. Pārbaudiet, vai konstrukcija ir uzstādīta vietā.

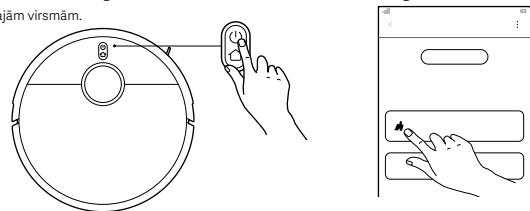
Uzmanību!

- Neļaujiet ūdens tvertnei tādus šķidrumus kā karsts ūdens, mazgāšanas līdzeklis vai dezinfekcijas līdzeklis, lai nesabojātu robotu putekļsūcēju.
- Pirms izvešanas no rūpnīcas tiek pārbaudīta robota putekļsūcēja darbība, tāpēc tajā var būt ūdens atlikumi. Tas ir normāli.



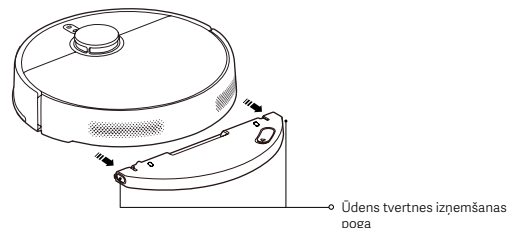
3. Lai sāktu putekļu sūkšanu un grīdas mazgāšanu, nospiediet robota putekļsūcēja pogu (U) vai lietotnē pieskarieties pie (U).

Uzmanību! Pirms mazgāšanas lietotnē iestatiet virtuālās sienas vai aizliegtais zonas atbilstoši ar pakļāju klātajām virsmām.



4. Kad robots putekļsūcējs pabeidz uzdevumu un atgriežas uzlādes stacijā, nospiediet un turiet ūdens tvertnes atbrīvošanas pogas, lai noņemtu grīdas mazgāšanas birstes un ūdens tvertnes komplektu, un pēc tam nekavējoties iztīriet grīdas mazgāšanas birsti.

Piezīme. Ja robots putekļsūcējs ilgāku laiku netiks lietots, noņemiet grīdas mazgāšanas birstes un ūdens tvertnes komplektu un iztukšojiet tvertni, lai novērstu nepatīkamu aromātu un pelējuma veidošanos.



Darbības pārtraukšana

Kad robots putekļsūcējs darbojas, nospiediet jebkuru pogu, lai to apturētu. Nospiediet pogu (U), lai atsāktu tīrīšanu.

Piezīme: Robots putekļsūcējs pāries miega režīmā pēc tam, kad tas būs apturēts vai gaidīšanas režīmā 10 minūtes.

Nospiediet jebkuru pogu, lai ierīci pamodinātu.

Ūdens papildināšana vai grīdas mazgāšanas birstes tīrīšana

Kamēr robots putekļsūcējs darbojas, to nepieciešamības gadījumā var apturēt, lai uzpildītu ūdeni vai iztīrītu grīdas mazgāšanas birsti. Pēc tam atkārtoti uzstādiet grīdas mazgāšanas birstes un ūdens tvertnes komplektu un nospiediet pogu (U), lai atsāktu uzdevumu.

Savienošanās ar dokstaciju

Darbības laikā nospiediet pogu (U), lai apturētu robotu putekļsūcēju, un nospiediet pogu vēlreiz, lai sāktu savienošanos ar dokstaciju. Kad robots putekļsūcējs ir gaidstāves režīmā un nav pieslēgts uzlādes dokstacijai, nospiediet pogu (U), lai uzsāktu savienošanos ar dokstaciju.

Kad uzdevums ir pabeigts vai uzlādes līmenis ir pārāk zems, robots putekļsūcējs automātiski atgriežas dokstacijā, lai uzlādētos.

Piezīme: Lai izmantotu citas funkcijas, lūdzu, atveriet lietotni. Katras funkcijas precīza darbība ir atkarīga no lietotnes.

Kopšana un apkope

Detaļas	Tīrīšanas biežums	Nomaiņas biežums
Sānu birste	Reizi 2 nedēļās	3-6 mēneši
Birste	Katru nedēļu	6-12 mēneši
Filtrs	Katru nedēļu	3-6 mēneši
Birstes pārsegs	/	3-6 mēneši (vai nolietojuma gadījumā)
Grīdas mazgāšanas birste	Pēc katras lietošanas reizes	3-6 mēneši (vai nolietojuma gadījumā)

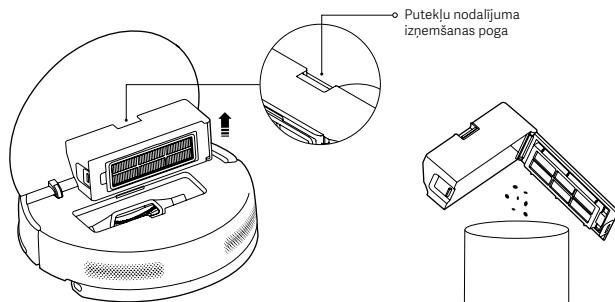
Piezīmes.

- Nomaiņas biežums ir tikai orientējošs. Ja kāda detaļa ir bojāta, tā nekavējoties jānomaina, lai nodrošinātu efektīvu tīrīšanu.
- Tīriet un apkopiet attiecīgās detaļas tikai, kamēr robots putekļsūcējs ir izslēgts.

Putekļu nodalījuma iztukšošana

- Atveriet robota putekļsūcēja vāku un nospiediet putekļu nodalījuma atbrīvošanas pogu, lai velkot augšup izņemtu putekļu tvertni no robota putekļsūcēja.
- Atveriet putekļu nodalījuma pārsegu un iztukšojiet tā saturu.

Piezīme: Regulāri tīriet filtru, lai novērstu tā aizsērēšanu.



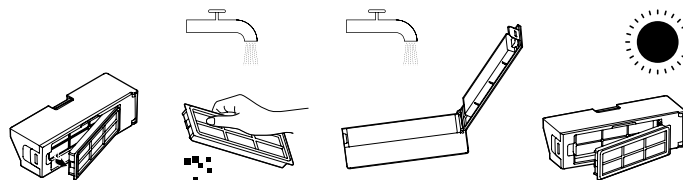
→ Putekļu nodalījuma izņemšanas poga

Putekļu nodalījuma un filtra tīrīšana

- Atlaidiet filtra fiksatoru, lai atvērtu filtru un to izņemtu.
- Izskalojiet filtru un viegli uzsitiet pa filtra malu, lai izkratītu netīrumus, līdz filtrs ir tīrs.
- Atveriet putekļu nodalījuma vāku, piepildiet putekļu nodalījumu ar tīru ūdeni un iztīriet putekļu nodalījumu.
- Pirms putekļu nodalījuma un filtra atkārtotas uzstādīšanas pilnībā tos nožāvējiet.

Piezīmes.

- Nemēģiniet tīrīt filtru ar rokām vai cietiem priekšmetiem, piemēram, birsti.
- Izmantojiet tikai tīru ūdeni, lai tīrītu filtru vai putekļu nodalījumu. Nelietojiet mazgāšanas līdzekli.
- Pirms putekļu nodalījuma un filtra lietošanas pilnībā tos nožāvējiet.

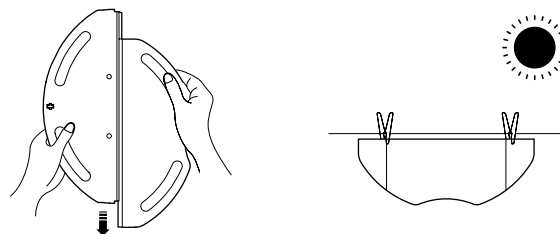


Slotas paliktna tīrīšana

Ņemiet grīdas mazgāšanas birsti, ņemot līplentes siksnas, tad notīriet to un rūpīgi nosusiniet.

Piezīmes.

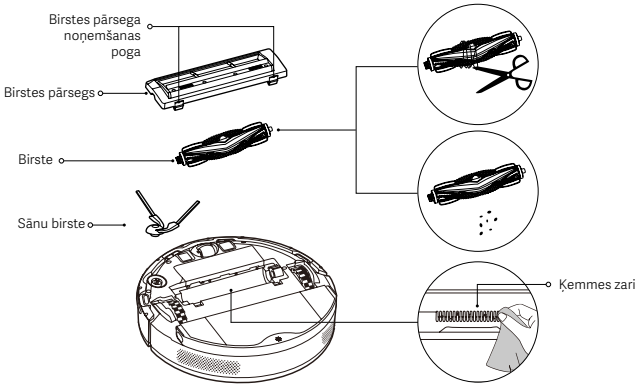
- Pirms lietošanas pārbaudiet, vai grīdas mazgāšanas birste ir tīra, jo tās netīrība var ietekmēt grīdas mazgāšanas rezultātu.
- Optimālai uzkopšanas kvalitātei grīdas mazgāšanas birsti ieteicams nomaiņīt ik pēc 3-6 mēnešiem.



Kopšana un apkope

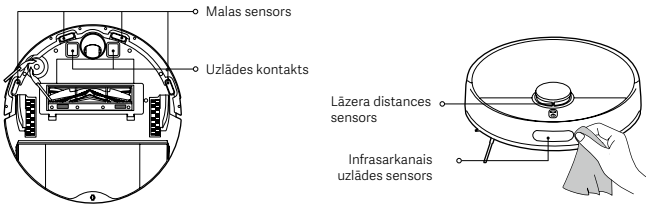
Sānu birstes un galvenās birstes tīrīšana

1. Izvelciet sānu birsti virzienā uz augšu.
2. Nospiediet birstes pārsega fiksatora pogas, lai noņemtu birstes pārsegu un izņemtu birsti.
3. Izīrīet sānu birsti, galveno birsti un ķemmes zobus spraugā.
4. Pēc tīrīšanas pēc kārtas uzstādiet atpakaļ birsti, birstes pārsegu un sānu birsti.



Sensoru un uzlādes kontaktu tīrīšana

Ik pēc 3 mēnešiem notīriet visus sensorus un uzlādes kontaktus ar mikstu drāniņu.



Bieži sastopamās problēmas

Problēma	Iespējamais cēlonis un risinājums
	Pārbaudiet, vai Wi-Fi parole ir pareiza.
	Robots putekļsūcējs neatbalsta 5 GHz tīkla frekvenču joslu; lūdz, pieslēdziet to 2,4 GHz tīklam.
Robots putekļsūcējs nevar izveidot savienojumu ar Wi-Fi.	Wi-Fi signāls ir vājš. Pārbaudiet, vai robots putekļsūcējs atrodas vietā ar labu Wi-Fi pārklājumu.
	Ar Wi-Fi savienojumu kaut kas nav kārtībā. Atstatiet Wi-Fi un lejupielādējiet jaunāko Xiaomi Home lietotnes versiju, pēc tam mēģiniet atkārtoti izveidot savienojumu.
Robotu putekļsūcēju nevar ieslēgt.	Akumulatora uzlādes līmenis ir zems. Pirms lietošanas pilnībā uzlādējiet robotu putekļsūcēju.
	Apkārējā temperatūra ir pārāk zema vai pārāk augsta. Izmantojiet robotu putekļsūcēju tikai 0 °C līdz 40 °C temperatūrā.
Robots putekļsūcējs nesāk tīrīšanu.	Akumulatora uzlādes līmenis ir zems. Pilnībā uzlādējiet robotu putekļsūcēju un mēģiniet vēlreiz.
Robots putekļsūcējs neatsāk tīrīšanu pēc apturēšanas.	Robots putekļsūcējs ir DND režīmā. Pārbaudiet, vai robots putekļsūcējs nav iestatīts DND režīmā, kas neļauj robotam putekļsūcējam atsākt tīrīšanu.
Robots putekļsūcējs ir manuāli atgriezies uzlādes stacijā.	Robots putekļsūcējs ir manuāli atgriezies uzlādes stacijā. Manuāli pārvietojot robotu putekļsūcēju uz uzlādes staciju, nospiežot tā pogu (U) vai pieskaroties pie lietotnē, robots putekļsūcējs nevarēs atsākt tīrīšanu.
Robots putekļsūcējs neatgriežas uzlādes stacijā.	Ap uzlādes dokstaciju ir pārāk daudz šķēršļu. Novietojiet uzlādes dokstaciju atklātākā vietā.
	Robots putekļsūcējs ir pārāk tālu no uzlādes stācijas. Pārvietojiet to tuvāk uzlādes stacijai un mēģiniet vēlreiz.
Robots putekļsūcējs neveic uzlādi.	Pārļiecinieties, ka ap uzlādes staciju ir pietiekami daudz vietas; pretējā gadījumā robots putekļsūcējs nevarēs ar to savienoties, lai veiktu uzlādi.
	Pārbaudiet, vai uz uzlādes kontaktu virsmas nav putekļu vai citu traucēkļu.
Robots putekļsūcējs darbojas neparasti.	Izslēdziet un restartējiet robotu putekļsūcēju.
Robots putekļsūcējs nesāk plānoto tīrīšanu.	Robots putekļsūcējs nevar veikt ieprogrammēto tīrīšanu, ja tas ir atvienots no tīkla. Pārbaudiet, vai robots putekļsūcējs ir savienots ar tīklu.
	Pārbaudiet, vai robots putekļsūcējs nav iestatīts DND režīmā. DND režīms neļaus robotam putekļsūcējam veikt plānoto tīrīšanu.
Robots putekļsūcējs atkārtoti zaudē savienojumu.	Pārbaudiet, vai robots putekļsūcējs ir savienots ar tīklu un vienmēr atrodas Wi-Fi pārklājuma zonā.
Robots putekļsūcējs tīrīšanas laikā rada divainas skaņas.	Izslēdziet robotu putekļsūcēju un pārbaudiet, vai birstē, sānu birstē vai piedziņas ritenī nav iepīnušies svešķermeņi. Ja tā ir, izņemiet svešķermeņus.
	Putekļu nodalījums ir pilns.
Robots putekļsūcējs vairs netīra efektīvi vai atstāj aiz sevis putekļus.	Iztīriet to un mēģiniet vēlreiz. Filtrs ir aizsprostots. Izīrīet to un mēģiniet vēlreiz.
	Birstē ir iekļēries svešķermeņi. Izīrīet to un mēģiniet vēlreiz.

Problēmu novēršana

Ja robotam putekļsūcējam rodas darbības traucējumi, tas var atskaņot balss uzvednes. Lai savlaicīgi risinātu problēmas, skatiet zemāk redzamo tabulu:

Balss uzvedne	Risinājums
Ūdens tvertne ir izņemta, lūdzu, uzstādiet to atpakaļ un mēģiniet vēlreiz.	Pārbaudiet un uzstādiet tos vietā.
Lūdzu, uzstādiet putekļu tvertni	Pārbaudiet un uzstādiet tos vietā.
Robots putekļsūcējs ir sasnējis lūdzu, pārvietojiet to uz citu vietu, lai sāktu darbību.	Pārvietojiet robotu putekļsūcēju uz līdzenu vietu un restartējiet to.
Lūdzu, pārvietojiet robotu putekļsūcēju uz uzlādes staciju.	Lūdzu, novietojiet robotu putekļsūcēju atpakaļ uzlādes stacijā.
Tīrīšanas ceļš ir bloķēts; lūdzu, aizvāciet apkārtējos šķēršļus.	Aizvāciet visus šķēršļus ap robotu putekļsūcēju un restartējiet to.
Lāzera sensora kļūme, lūdzu, pārbaudiet un notīriet.	Aizvāciet visus šķēršļus vai svešķermeņus un restartējiet.
Robots putekļsūcējs ir pacelts gaisā; lūdzu, pārvietojiet to uz citu vietu, lai sāktu darbību.	Pārvietojiet robotu putekļsūcēju un restartējiet to.
	Notīriet malas sensorus.
Bufera kļūme, lūdzu, pārbaudiet, vai buferis pareizi darbojas.	Lūdzu, aizvāciet svešķermeņus. Ja svešķermeņu nav, pārvietojiet iekārtu uz citu vietu un restartējiet.

Specifikācijas

Xiaomi robots putekļsūcējs S40			
Nosaukums	Robots putekļsūcējs	Modelis	OV81
Nominālais spriegums	14,4 V $\approx$	Nominālā jauda	70 W
Lādēšanas spriegums	20 V $\approx$	Ierīces izmēri	Φ 340 × 98 mm
Litija jonu akumulators	5200 mAh (nominālā ietilpība) 4800 mAh (faktiskā ietilpība)	Neto svars	4,12 kg
Darbības frekvence	2400–2483,5 MHz	Maksimālā izejas jauda	< 20 dBm
Bezvadu savienojamība: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 GHz, Bluetooth 4.2			
Elektroenerģijas patēriņš	Gaidstāves režīms ar tīklu: $\leq$ 2,0 W	Laiks līdz pārejai stāvoklī	Gaidstāves režīms ar tīklu: $\leq$ 20 min
Uzlādes dokstacija			
Modelis	OV81-CDZ	Nominālā ievade	20 V $\approx$ 1,0 A
Nominālā izvade	20 V $\approx$ 1,0 A	Ierīces izmēri	130 × 121 × 95 mm
Elektroenerģijas patēriņš	Gaidīšanas režīms: $\leq$ 0,5 W	Laiks līdz pārejai stāvoklī	Gaidīšanas režīms: $\leq$ 20 min
Strāvas padeve			
Ražotājs	Zhongshan Baolijin Electronic Co., Ltd.		
Modelis	BLJ24WJ200100P-V	Vidējā aktīvā efektivitāte	$\geq$ 85,47%
Nominālā ievade	100–240 V ~ 50/60 Hz 0,8 A	Efektivitāte pie zemas noslodzes (10%)	79,28%
Nominālā izvade	20 V $\approx$ 1,0 A 20,0 W	Strāvas patēriņš bez noslodzes	$\leq$ 0,10 W

Piezīme. Normālos lietošanas apstākļos jāsaglabā vismaz 20 cm attālums starp antenu un cilvēka ķermeni.

Ohutusjuhised

Enne kasutamist lugege see juhend hoolikalt läbi ja säilitage see kasutamiseks tulevikus.

Kasutamise piirangud

- See toode on ainult koduste põrandate puhastamiseks. Seda ei tohi kasutada õues, teistel pindadel peale põrandate või kaubanduslikus/tööstuslikus keskkonnas.
- See kodumasin ei ole mõeldud kasutamiseks alla 8-aastastele lastele või isikutele, kellel on vähesemad füüsilised, sensoorsed või vaimsed võimed, või kellel puuduvad vajalikud varasemad teadmised ja kogemused, kui neid ei ole selleks juhendatud nende ohutuse eest vastutav isik.
- Ärge laske vähenenud füüsilise, sensoorse või vaimse võimekusega inimestel (sh lastel) või ilma asjakohaste kogemustega ja teadmisteta inimestel kodumasinat kasutada, välja arvatud juhul kui neid on selleks juhendatud nende ohutuse eest vastutava isiku poolt.
- Valvake lapsi ja hoolitsege selle eest, et nad kodumasinaga ei mängiks.
- Ärge asetage seisva või liikuva robottolmuimeja peale lapsi, lemmikloomi või teisi esemeid.
- Potentsiaalse ohu vältimiseks hoidke end, oma lemmikloomi ja inimesi töötavast robottolmuimejast eemal.
- See kodumasin sisaldab akusid mille saab asendada ainult vastavate oskustega isikute poolt.
- Kodumasinat tohib kasutada ainult kodumasinaga tarnitud toiteallikaga.
- Kahjustatud laadur või aku tuleb asendada tootjalt ostetud algupärase osadega, mille saab tootjalt või müüjast teeninduselt.
- Kui pistiku tihvtid on kahjustatud, tuleb pistik eemaldada.
- Ärge kasutage robottolmuimejat maapinnast kõrgemal asuval alal, näiteks põõningul, avatud rõdul või mööbli peal, välja arvatud juhul, kui olemas on kaitsetõke.
- Robottolmuimejat ei tohi paigaldada, laadida või kasutada õues, vannitubades või basseini läheduses.
- Robottolmuimejat ei tohi laadida, kui ümbristeva õhu temperatuur on üle 40 °C või alla 0 °C.
- Ärge asetage robottolmuimejat pikaks ajaks tagurpidi.
- Ärge kasutage robottolmuimeja liigutamiseks käepidemena laseranduri kaitsekatet või robottolmuimeja ülemist katet või kaitserauda.
- Enne robottolmuimeja kasutamist võtke põrandalt ära kõik kaablid, et vältida nende lohistamist puhastamise ajal.
- Korkjake põrandalt ära õrnad või lahtised esemed, näiteks vaasid või kilekotid, et vältida robottolmuimeja liikumise takistamist või kokkupõrkeid ja järgnevat puhastamist.
- Ärge kasutage robottolmuimejat põlevate objektide puhastamiseks.
- Ärge kasutage robottolmuimejat tugevate või teravate esemete koristamiseks.
- Veenduge, et robottolmuimeja oleks välja lülitatud ja toiteallikas oleks enne puhastamist või hooldust lahti ühendatud.
- Ärge pühkige robottolmuimejat või laadimisdokki märja lapiga või loputage neid vedelikuga. Pärast pestavate osade puhastamist kuivatage need enne kasutamiseks paigaldamist põhjalikult.
- Tolmuimeja peab olema välja lülitatud ja transpordi ajal originaalpakendis.
- Kasutage seda toodet ainult vastavalt kasutusjuhendile. Tootes välistatakse kasutamist tekkivate kahjude või kahjustuste eest vastutab kasutaja.

Akid ja laadimine

- **HOIATUS.** Ärge kasutage kolmanda osapoole akut, laadimisdokki.
- Kasutage ainult koos BLJ24WJ200100P-V vooluallikaga.
- Aku või laadimisdokki kasutaja poolt osadeks võtmise, remontimise või muutmise ei ole lubatud.
- Ärge asetage laadimisdokki soojusallika lähedusse.
- Ärge kasutage laadimisdokki klemmide pühkimiseks või puhastamiseks märga lappi või kätt.
- Viige eemaldatud akud nõuetekohaseks kõrvaldamiseks professionaalsesse ringlussevõtuasutusse.
- Kui robottolmuimejat pikema aja jooksul ei kasutata, siis laadige aku täielikult täis ja hoiustage toode jahedas ja kuivas asukohas. Aku liigse tühjenemise vältimiseks tuleb robottolmuimejat laadida vähemalt kord iga kolme kuu järel.
- Laadimisdokki liigutamiseks 50 Hz ja 60 Hz vahel ei ole vaja kasutajatelt midagi teha ning toode saab automaatselt kohanduda nii 50 Hz kui ka 60 Hz jaoks.
- Ärge laadige mittelaetavaid patareisid.

Laserohutuse teave

- Selle toote laserandur vastab standardile IEC 60825-1:2014 ja EN 60825-1:2014/A11:2021 1. klassi lasertoodete standard. Vältige otsest silma sattumist selle kasutamise ajal.
- KLASSI 1 LASERTOOTE TEABESILT
- TARBIJALE MÕELDUD LASERTOODE
- EN 50689:2021



Kasutamiseks üksnes siseruumides



Enne kasutamist lugege juhiseid

Keskkonnateade

Liitium-ioon akupakett sisaldab keskkonnale ohtlikke aineid. Enne tolmuimeja kõrvaldamist eemaldage esmalt akupakett, seejärel kõrvaldage või võtke see ringlusse kasutusriigi kohalike seaduste ja määruste järgi.

- Enne kodumasinaga kõrvaldamist tuleb aku eemaldada.
- Enne aku eemaldamist tuleb seade toiteallika küljest lahti ühendada.
- Kõrvaldage aku turvaliselt.

Ettevaatusabinõud:

- Aku eemaldamisel tootest on parem akud tühjaks kasutada ja veenduda, et toode on vooluvõrgust lahti ühendatud.
- Eemaldage korraga kogu akupakett.
- Lühiste või ohtlike ainete lekke vältimiseks ärge kahjustage aku korpusi.
- Viige eemaldatud akud nõuetekohaseks kõrvaldamiseks professionaalsesse ringlussevõtuasutusse.
- Akusid ei tohi jätta kõrge temperatuuriga keskkonda, vastasel juhul võivad need plahvatada.
- Aku lekke korral vältige kokkupuudet vedelikuga. Kui vedelik satub silma, loputada kohe veega ja pööruda viivitamatult arsti poole.

Aku eemaldamise sammud:

Järgmised juhised on mõeldud ainult robottolmuimejate kõrvaldamiseks ja mitte tavapäraseks kasutamiseks.

1. Hoidke robottolmuimeja laadimisdokist eemal ja katkege seade, kuni aku on tühi.
2. Lülitage robottolmuimeja välja, eemaldage tööriista akupaketi kaane alaosas olevad kruvid ja eemaldage seejärel kate.
3. Akupaketi eemaldamiseks vajutage klambrid alla ja tõmmake akupaketi liitmik välja.

Regulatiivse vastavuse andmed



ELi vastavustunnistus

Xiaomi Communications Co., Ltd. kinnitab käesolevaga, et raadioseadme tüüp OV81 vastab direktiivile 2014/53/EL. ELi vastavustunnistuse täieliku teksti leiab järgmisel aadressil: <https://www.mi.com/global/service/support/declaration.html> Üksikasjaliku e-kasutusjuhendi leiata veebisaidilt www.mi.com/global/support/user-guide

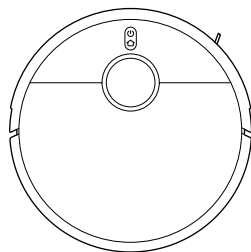
Tootet ei ole ooteolekut või muud samaväärset olekut energiatõhususe nõuete või energiahalduse funktsiooni osas, toote energiatarve on tõenäoliselt suurem kui teistel toodetel, mis vastavad nendele funktsionaalsetele nõuetele.



WEEE jäätmete kõrvaldamise ja taaskasutamise teave

Kõik seda sümbolit kandvad tooted on elektril- ja elektroonikaseadmete jäätmed (WEEE) vastavalt direktiivile 2012/19/EL, mida ei tohi kõrvaldada sorteerimata olmejäätmetega. Selle asemel peaksite kaitsma inimeste tervist ja keskkonda ning viima enda jäätmed valitsuse või kohaliku omavalitsuse määratud kogumispunkti, mis tegeleb elektril- ja elektroonikaseadmete jäätmete ringlusse võtmisega. Õige kõrvaldamine ja ringlusse võtmine aitab vältida võimaliku kahjuliku mõju keskkonnale ja inimeste tervisele. Kogumispunktide asukohtade ja kasutustingimuste kohta saate lisateavet seadme paigaldajalt või kohalikust omavalitsusest.

Toote ülevaade

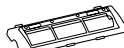


Robottolmuimeja

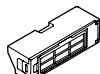
Eelpaigaldatud tarvikud



Hari

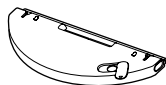


Harjakate



Tolmu anum

Muud tarvikud



Mopipadi ja veepaagi koost
(paigaldatud mopipadjaga)



Küljehari



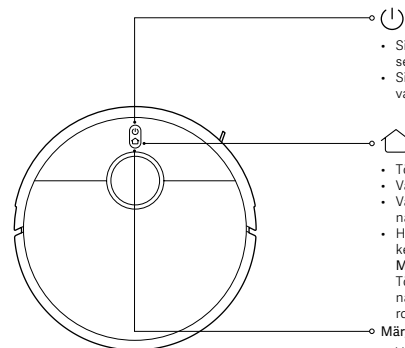
Toiteallikas



Laadimisdock

Märkus. Toote, tarvikute ja kasutajaliidese illustatsioonid kasutusjuhendis on ainult näitlikud.
Reaalne toode ja funktsioonid võivad toote uuenduste tõttu erineda.

Robottolmuimeja

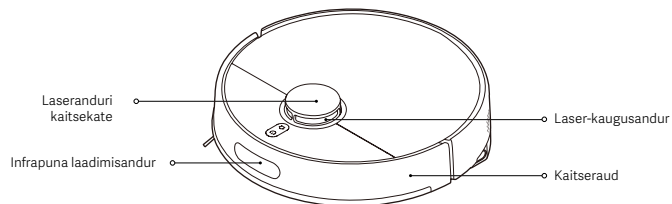


- Sisse/välja lülitamiseks vajutage pikalt 3 sekundit
- Sisse lülitatuna puhastamiseks/peatamiseks vajutage

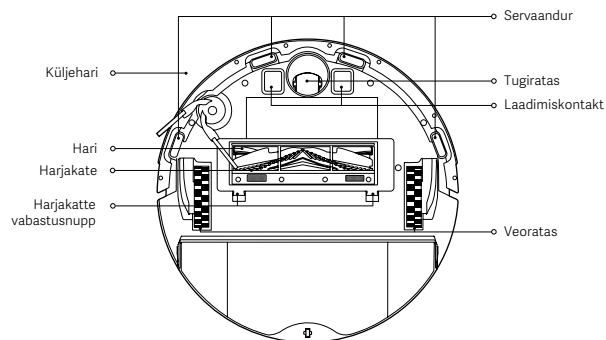
- Töötamise ajal peatamiseks vajutage
 - Vajutage dokkimiseks, kui seade on peatatud
 - Vajutage dokkimise lõpetamiseks, kui see naaseb dokki
 - Hoidke 3 sekundit lapseluku lubamiseks või keelamiseks
- Märkus.**
Töö ajal peatamiseks või laadimisdocki naasmiseks vajutage ükskõik millist nuppu robottolmuimejal.

Märgutuli

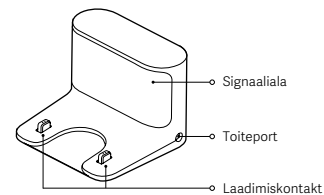
- Valge: seade töötab tavapäraselt
- Aeglaselt vilkuv valge: laadimine (keskmine/kõrge aku tase)
- Vilkuv valge: paigutamine / tagasi laadimisdocki
- Kollane: Wi-Fi ühendus on katkenud
- Vilkuv kollane: töötab (aku on tühenemas) / ootab ühendust /robottolmuimeja tõrge
- Aeglaselt vilkuv kollane: Laadimine (madal aku tase)
- Vilkuv sinine: Wi-Fi ühendamine / värskendamine
- Sinine: Wi-Fi ühendatud
- Väljas: Seiskamine/ootel



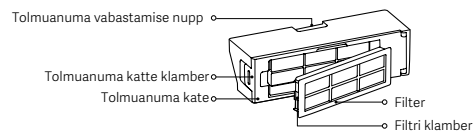
Toote ülevaade



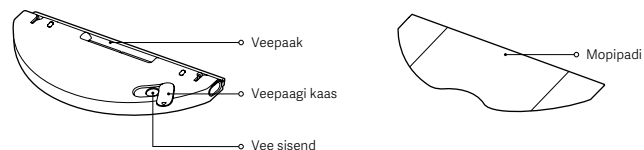
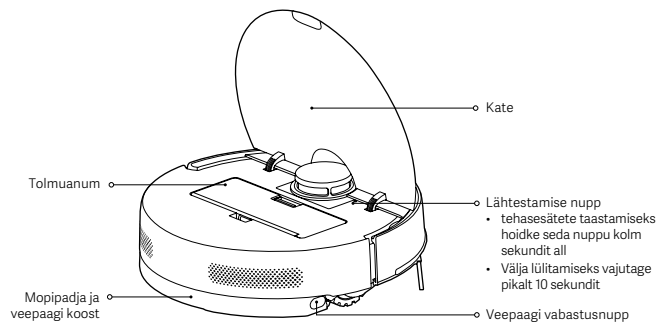
Laadimisdock



Tolmuanum



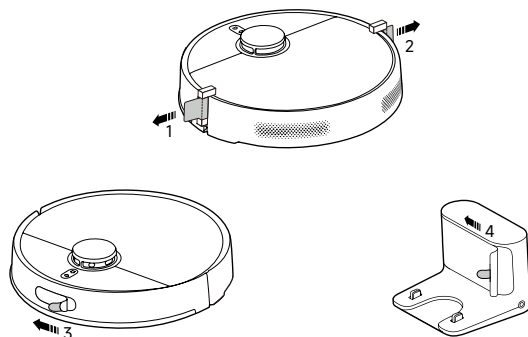
Mopipadja ja veepaagi koost



Enne kasutamist

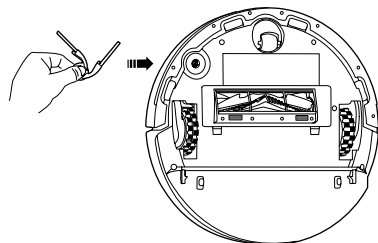
Kaitsekatete eemaldamine

Enne kasutamist eemaldage kaitseribad 1 ja 2 ning kaitsekiled 3 ja 4.



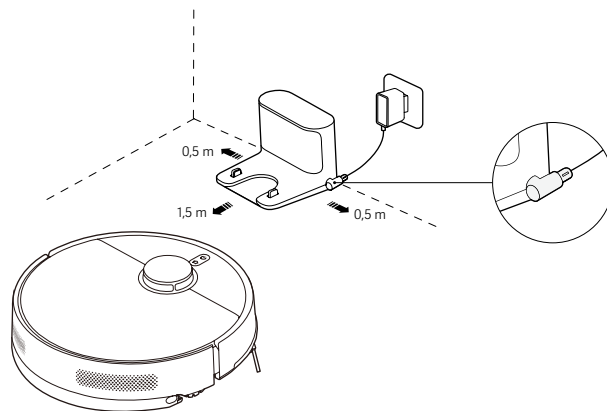
Küljeharja paigaldamine

Paigaldage küljehari robottolmuimeja põhjal asuvalle klambrile.



Robottolmuimeja laadimine

- Asetage laadimisdock pistikupesa lähedusse, kus on hea signaal. Seejärel ühendage laadimisdock vooluvõrku.
- Asetage robottolmuimeja laadimisdocki ja veenduge, et nende laadimiskontaktid on joondatud. Robottolmuimeja lülitub automaatselt sisse ja alustab laadimist. Laadimise ajal seda välja lülitada ei saa.



Ettevaatusabinõud:

- Ärge jätke laadimisdocki otsese päikesevalguse kätte.
- Ärge asetage esemeid 0,5 m kaugusele laadimisdocki külgedele ja 1,5 m kaugusele selle ette.
- Aku optimaalse töö tagamiseks laadige aku enne kasutamist esimest korda täielikult.

Kasutamine

Ühendamine rakendusega Xiaomi Home

See toode kasutab rakendust Xiaomi Home. Juhtige enda seadet rakendusest Xiaomi Home.

Rakenduse allalaadimiseks ja installimiseks skannige QR-koodi. Kui rakendus on juba installitud, suunatakse teid ühenduse häälestamise lehele. Või otsige rakendustepeost allalaadimiseks ja paigaldamiseks märksõna „Xiaomi Home“.

Avage rakendus Xiaomi Home, puudutage ülemises paremas nurgas „+“ ja järgige juhiseid.

Märkused.

- Toetatud on ainult 2,4 GHz Wi-Fi-võrgud.
- Rakenduse versioon võib olla uuem. Järgige enda rakenduse versiooni juhiseid.
- Kui robottolmuimeja ühendub edukalt rakendusega Xiaomi Home, ühendub see edukalt võrguga. Wi-Fi-võrgu ühenduse katkestamiseks saate selle lähtestada.



1CB9CF8B

Wi-Fi lähtestamine

Veenduge, et robottolmuimeja on sisse lülitatud, hoidke nuppe  ja  seitse sekundit. Kui kuulete hääletadet, ootab robottolmuimeja võrguühendust ja Wi-Fi on edukalt lähtestatud.

Tehasesätete taastamine

Vajutage ja hoidke lähtestamise nuppu 3 sekundit all. Seejärel robottolmuimeja taaskäivitub ja tehasesätted on edukalt taastatud.

Kiirkaardistamine

- Pärast robottolmuimeja esmakordset ühendust võrguga järgige rakenduses kuvatavaid juhiseid kaardi kiireks loomiseks. Robottolmuimeja alustab kaardistamist ilma puhastamiseta.
- Kui see on laadimisdokki naasnud, on kaardistamine lõpetatud ja kaart salvestatakse automaatselt.

Ettevalmistus enne kaardistamist

- Veenduge, et robottolmuimeja on täielikult laetud ja alustab laadimisdokist.
- Avage oma ruumide uksed, korrasstage põrandal olevad hajutatud esemed ja puhastage kõik esemed, mis võivad robottolmuimeja tööd mõjutada, et tagada täpne kaardistamine.
- Soovitav on blokeerida alad, mis ei sobi robottolmuimejaga puhastamiseks, näiteks alad, kus see võib kinni jääda või pindu kraapida.

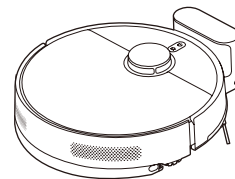
Sätted pärast kaardistamist

- Robottolmuimeja takerdumise või kriimustuste vältimiseks on soovitatav paigaldada virtuaalsed seinad või piiratud alad pikakarvaliste või servadega vaipadega aladele.
- Enne moppimist seadistage virtuaalsed seinad või piiratud alad, et vältida vaipkatetega alad ja vältida vaipade märjaks saamist.

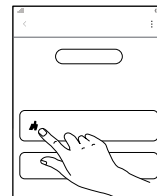
Tolmuimemisega alustamine

Puhastamisega alustamiseks vajutage robottolmuimeja nuppu  või puudutage rakenduses valikut . Pärast puhastamise lõppu liigub robottolmuimeja automaatselt laadimisdokki tagasi.

Meetod 1: vajutage robottolmuimeja nuppu .



Method 2: puudutage rakenduses valikut .



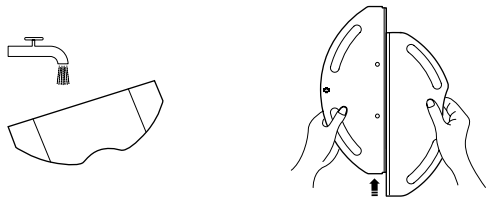
Märkused.

- Veenduge, et robottolmuimeja alustab puhastamist laadimisdokist. Ärge liigutage laadimisdokki robottolmuimeja töö ajal.
- Robottolmuimeja esmakordsel kasutamisel on soovitatav jälgida robottolmuimejat kogu protsessi vältel, et eemaldada esemed, mis võivad selle tööd mõjutada.
- Kui robottolmuimeja võib mõnes piirkonnas kinni jääda või mööbli pinda kriimustada, saate seadistada rakenduses piiratud alad, et takistada robottolmuimeja sisenemist nendesse piirkondadesse.

Kasutamine

Tolmu eemaldamise ja moppimise alustamine (Peate paigaldama mopipadja ja veepaagi koostu)

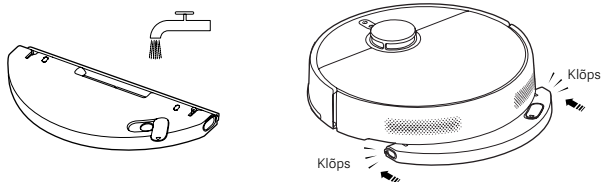
1. Enne põranda pesemist niisutage mopipadi ja paigaldage see takjarihmadega, nagu on näidatud.



2. Avage veepaagi kaas, lisage kraanivett ja sulgege veepaagi kaas. Paigaldage mopipadja ja veepaagi koost robottolmuimejale, kuni kuulete klõpsu. Veenduge, et koost on paigaldatud oma kohale.

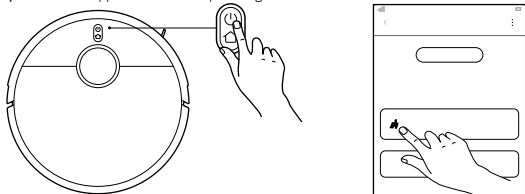
Ettevaatusabinõud.

- Ärge lisage veepaaki vedelikke, näiteks kuuma vett, puhastusvahendit või desinfektsioonivahendit, et vältida robottolmuimeja kahjustamist.
- Robottolmuimeja funktsioone testitakse enne tehastest lahkumist, nii et selles võib esineda veejääke. See on täiesti normaalne.



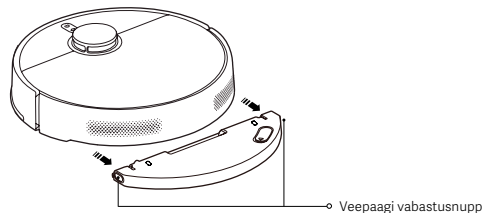
3. Tolmu eemaldamisega ja moppimisega alustamiseks vajutage robottolmuimeja nuppu või puudutage rakenduses valikut .

Tähelepanu. Enne moppimist seadke vaipkatetega aladele rakenduses üles virtuaalsed seinad või piiratud alad.



4. Kui robottolmuimeja lõpetab ülesande ja naaseb laadimisdokki, vajutage veepaagi vabastusnuppu, et eemaldada mopipadja ja veepaagi koost ning seejärel puhastage mopipadi kohe.

Märkus. Kui robottolmuimejat pikema aja jooksul ei kasutata, siis eemaldage mopipadja ja veepaagi koost ja tühjendage see, et vältida lõhna ning hallitust.



Peatamine

Kui robottolmuimeja töötab, vajutage selle pausile panemiseks ükskõik millist nuppu. Puhastamisega jätkamiseks vajutage nupule .

Märkus. Robottolmuimeja lülitub unerežiimi pärast 10-minutilise pausi või ooterežiimi lülitumist.

Äratamiseks vajutage suvalist nuppu.

Vee lisamine või mopipadja puhastamine

Kui robottolmuimeja töötab, saate selle vajaduse korral peatada, et lisada vett või puhastada mopipadja. Paigaldage mopipadja ja veepaagi koost tagasi ning vajutage ülesande jätkamiseks nuppu .

Dokkimine

Töötamise ajal vajutage robottolmuimeja peatamiseks nuppu ja dokkimise alustamiseks uuesti nuppu. Kui robottolmuimeja on ooterežiimis ega ole ühendatud laadimisdokiga, vajutage dokkimise alustamiseks nuppu . Kui toiming on lõpetatud või aku on tühi, liigub robottolmuimeja laadimiseks automaatselt dokki.

Märkus. Vaadake lisafunktsioone rakendusest. Iga funktsiooni üksikasjad sõltuvad rakendusest.

Hooldus ja teenindus

Osad	Puhastamise sagedus	Asendamise sagedus
Küljehari	Iga 2 nädala tagant	3–6 kuud
Hari	Iga nädal	6–12 kuud
Filter	Iga nädal	3–6 kuud
Harjakate	/	3–6 kuud (või kulumisel)
Mopipadi	Pärast iga kasutamist	3–6 kuud (või kulumisel)

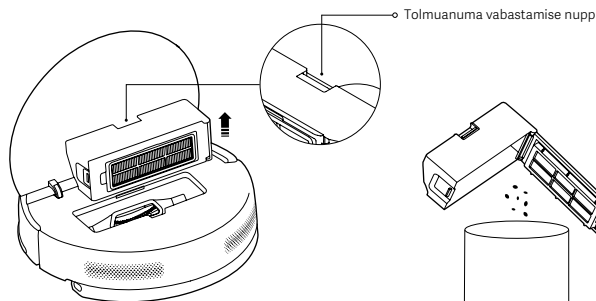
Märkused.

- Asendamise sagedus on näitlik. Kui osa on kahjustatud, tuleb see tõhusa puhastamise tagamiseks viivitamatult asendada.
- Puhastage ja hooldage asjakohaseid osi ainult siis, kui robottolmuimeja on välja lülitatud.

Tolmuuunuma tühjendamine

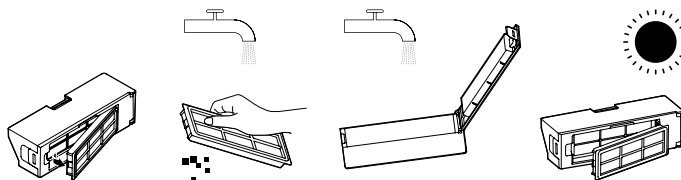
- Avage robottolmuimeja kaas ja vajutage tolmuuunuma vabastamise nuppu. Seejärel saate tolmuuunuma robottolmuimejast ülespoole välja tõmmata.
- Avage tolmuuunuma kate ja tühjendage see.

Märkus. Puhastage filtrit regulaarselt, et vältida selle ummistumist.



Tolmuuunuma ja filtri puhastamine

- Filtri avamiseks vabastage selle klamber ja eemaldage see.
 - Loputage filter ja koputage korduvalt õrnalt selle servale, et eemaldada mustus, kuni see on puhas.
 - Avage tolmuuunuma kate, täitke anum puhta veega ja puhastage tolmuuunumat.
 - Kuivatage tolmuuunuma ja filter enne kasutamiseks tagasi paigaldamist põhjalikult.
- Märkused.**
- Ärge üritage filtrit puhastada tugevate esemetega, näiteks harja või sõrmega.
 - Kasutage tolmuuunuma ja filtri puhastamiseks ainult puhast vett. Ärge kasutage puhastusvahendit.
 - Kuivatage tolmuuunum ja filter enne kasutamist põhjalikult.

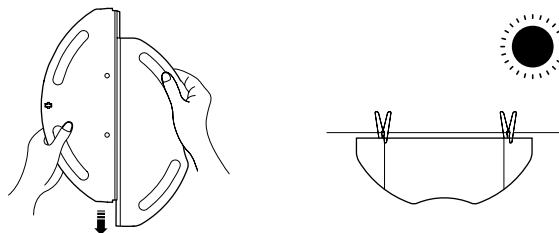


Mopipadja puhastamine

Eemaldage mopipadi, eemaldades takjarihmad, seejärel puhastage ja kuivatage põhjalikult.

Märkused.

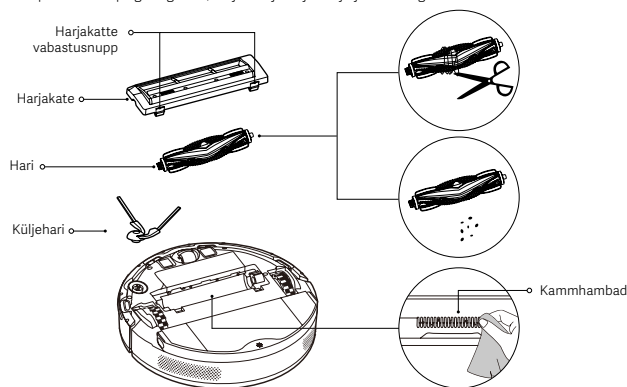
- Veenduge, et mopipadi on enne kasutamist puhas, kuna mopi jõudlus võib mopipadja liigsel määrdumisel muutuda.
- Parimate puhastustulemuste saavutamiseks on soovitatav mopipadi vahetada iga 3 kuni 6 kuud tagant.



Hooldus ja teenindus

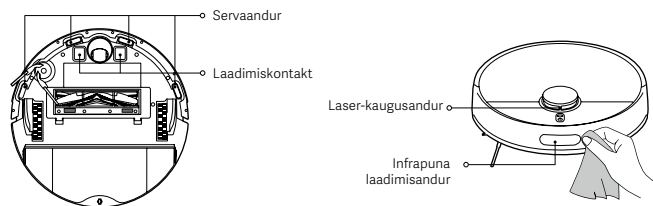
Küljeharja ja harja puhastamine

1. Tõmmake küljehari ülespoole välja.
2. Harjakatte eemaldamiseks ja harja väljavõtmiseks vajutage harjakatte vabastamise nuppu.
3. Puhastage küljehari, hari ja kammhambad.
4. Pärast puhastamist paigaldage hari, harjakatte ja küljehari järjekorras tagasi.



Andurite ja laadimiskontaktide puhastamine

Puhastage kõiki andureid ja laadimiskontakte pehme lapiga iga kolme kuu järel.



Tavapärased probleemid

Probleem	Võimalik põhjus ja lahendus
	Kontrollige, kas Wi-Fi parool on õige.
Robottolmuimeja ei toeta 5 GHz võrgu sagedusala, palun ühendage see 2,4 GHz võrguga.	
Robottolmuimeja ei saa luua ühendust Wi-Fi võrguga.	Wi-Fi signaal on nõrk. Veenduge, et robottolmuimeja asub heas Wi-Fi levialas.
	Wi-Fi ühendusega on midagi valesti. Lähestage Wi-Fi, laadige alla rakenduse Xiaomi Home uusim versioon, ja üritage uuesti ühenduda.
Robottolmuimejat ei saa sisse lülitada.	Aku on tühi. Laadige robottolmuimeja enne esimest kasutamist.
	Ümbritsev temperatuur on liiga madal või kõrge. Kasutage robottolmuimejat, kui ümbritseva õhu temperatuur on 0 °C kuni 40 °C.
Robottolmuimeja ei hakka puhastama.	Aku tase on madal. Laadige robottolmuimeja täielikult ja proovige uuesti.
	Robottolmuimeja on DND-režiimis. Veenduge, et see ei ole DND-režiimis (mitte segada), mis takistab robottolmuimeja puhastamise jätkamist.
Robottolmuimeja ei jätka puhastamist.	Robottolmuimeja on manuaalselt laadimisdokki viidud. Kui liigutate selle käsitsi laadimisdokki, vajutate robottolmuimeja nuppu või puudutate rakenduses valikut , ei saa robottolmuimeja puhastamist jätkata.
Robottolmuimeja ei naase laadimisdokki.	Laadimisdokki ümber on liiga palju takistusi. Paigutage laadimisdokki avatumasse kohta.
	Robottolmuimeja on laadimisdokist liiga kaugel. Liigutage see laadimisdokile lähemale ja proovige uuesti.
Robottolmuimeja ei lae.	Veenduge, et laadimisdokki ümber on piisavalt ruumi, vastasel juhul ei saa robottolmuimeja laadimiseks dokkida.
	Veenduge, et laadimiskontaktide pinnal ei ole tolmuga muid takistusi.
Robottolmuimeja käitub ebanormaalselt.	Lülitage robottolmuimeja välja ja uuesti sisse.
Robottolmuimeja ei toesta planeeritud puhastusi.	Robottolmuimeja ei saa ajastatud puhastust teha, kui see on võrgust lahti ühendatud. Veenduge, et robottolmuimeja on võrku ühendatud.
Robottolmuimeja lülitub pidevalt võrgust välja.	Veenduge, et robottolmuimeja ei ole DND-režiimis. DND-režiim takistab robottolmuimejal plaanipäraseid puhastusi teha.
Robottolmuimeja teeb puhastamisel imelikke häälid.	Lülitage robottolmuimeja välja ja kontrollige, kas hari, küljehari või veoratas on võrkehade poolt blokeeritud. Eemaldage võrkehad.
Robottolmuimeja ei puhasta enam tõhusalt või jätab pörandad tolmuseks.	Tolmuunum on täis. Puhastage see ja proovige uuesti.
	Filter on ummistunud. Puhastage see ja proovige uuesti.
	Harja külge on jäänud võrkeha. Puhastage see ja proovige uuesti.

Tõrkeotsing

Kui robottolmuimeja töötab tõrgetega, võib see esitada häälteateid. Vaadake alltoodud teavet õigeaegse lahenduse leidmiseks.

Heliteade	Lahendus
Veepaak on eemaldatud, palun paigaldage see uuesti ja proovige uuesti.	Kontrollige ja paigaldage õigesti.
Palun paigaldage tolmu anum	Kontrollige ja paigaldage õigesti.
Robottolmuimeja on kaldus, liigutage see alustamiseks uude asukohta.	Liigutage robottolmuimeja tasasele pinnale ja taaskäivitage see.
Viige robottolmuimeja laadimisdokki.	Viige robottolmuimeja laadimisdokki.
Puhastustee on ummistunud, eemaldage ümbritsevad takistused.	Eemaldage kõik takistused robottolmuimeja ümber ja käivitage uuesti.
Laseranduri viga, kontrollige ja puhastage.	Eemaldage takistused või võõrkehad ja käivitage uuesti.
Robottolmuimeja on rippus, liigutage see alustamiseks uude asukohta.	Liigutage robottolmuimeja uude asukohta ja taaskäivitage.
	Pühkige servaandurid puhtaks.
Kaitseraua viga, kontrollige, kas kaitseraud toimib korralikult.	Palun eemaldage võõrkehad. Kui võõrkehasid ei ole, paigutage see ümber ja käivitage uuesti.

Tehniline kirjeldus

Xiaomi robottolmuimeja S40			
Nimi	Robotic Vacuum Cleaner	Mudel	OV81
Nimipinge	14,4 V ==	Nimivõimsus	70 W
Laadimispinge	20 V ==	Mõõtmed	Φ 340 × 98 mm
Litium-ioonaku	5200 mAh (nominaalmaht) 4800 mAh (nimimaht)	Netokaal	4,12 kg
Töösagedus	2400–2483,5 MHz	Suurim väljundvõimsus	< 20 dBm
Juhtmevaba ühenduvus	Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 GHz, Bluetooth 4.2		
Energia tarve	Ooterežiim võrgühendusega: ≤ 2,0 W	Tööolekusse sisenemise aeg	Ooterežiim võrgühendusega: ≤20 min
Laadimisdokki			
Mudel	OV81-CDZ	Nimisisend	20 V == 1,0 A
Nimiväljund	20 V == 1,0 A	Mõõtmed	130 × 121 × 95 mm
Energia tarve	Ooterežiim: ≤0,5 W	Tööolekusse sisenemise aeg	Ooterežiim: ≤20 min
Toiteallikas			
Tootja	Zhongshan Baolijin Electronic Co., Ltd.		
Mudel	BLJ24WJ200100P-V	Keskmine kasutegur	≥ 85,47%
Nimisisend	100–240 V ~ 50/60 Hz 0.8 A	Kasutegur madalal koormusel (10%)	79,28%
Nimiväljund	20 V == 1,0 A 20,0 W	Elektritarbimine ooteseisundis	≤ 0,10 W

Märkus. Tavapärasel kasutamisel peab seadme antenni ja kasutaja keha vahele jääma vähemalt 20 cm.

Gamintojas: „Xiaomi Communications Co., Ltd.“

Adresas: #019, 9-asis aukštas, 6-asis pastatas, 33-iasis

Sierči vidurinis kelias, Haidiano rajonas, Pekinas, 100085, Kinija

Išsamesnės informacijos ieškokite interneto tinklapyje www.mi.com

Naudojimo instrukcijos versija: V1.0

Ražotąs: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Adrese: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian

District, Beijing, 100085, China

Papildinformacijų skatiet vietnė www.mi.com

Lietotāja rokasgrāmatas versija: V1.0

Tootja: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Aadress: #019, 9. korrus, hoone 6, 33 Xi'erqi Middle Road,

Haidiani piirkond, Peking, 100085, Hiina

Lisateavet leiate veebisaidilt www.mi.com

Kasutusjuhendi versioon: V1.0

ES atstovas

„Xiaomi Technology Netherlands B.V.“

Prinses Beatrixlaan 582, 2595BM, Haga, Nyderlandų Karalystė

contact@support.mi.com

JK atstovas

„Xiaomi Technology UK Limited“

Davidson House, Forbury Square, Readingas, Berkšyras RG1 3EU

contact@support.mi.com

PĀRSTĀVIS EIROPAS SAVIENĪBĀ

Xiaomi Technology Netherlands B.V.

Prinses Beatrixlaan 582, 2595BM, The Hague, The Netherlands

contact@support.mi.com

PĀRSTĀVIS APVIENOTAJĀ KARALISTĒ

Xiaomi Technology UK Limited

Davidson House, Forbury Square, Reading, Berkshire RG1 3EU

contact@support.mi.com

ESINDAJA EUROOPA LIIDUS.

Xiaomi Technology Netherlands B.V.

Prinses Beatrixlaan 582, Haag 2595BM, Madalmaad.

contact@support.mi.com

Esindaja Ūhendkuningriigis.

Xiaomi Technology UK Limited

Davidson House, Forbury Square, Reading, Berkshire RG1 3EU

contact@support.mi.com



E-instrukcijas „QR” kodus
Lietotāja e-rokasgrāmatas QR kods
E-kasutusjuhendi QR-kood



BHR084AEU-IB